 上海商業銀行有限公司

二零零二年年報

五年財務摘要	2
股東周年大會通告	3
董事會	6
經理部	7
董事及高級管理層簡介	8-9
致股東書	10-11
董事會報告書	12-14
核數師報告書	15
綜合損益計算表	16
損益計算表	17
綜合資產負債表	18
資產負債表	19
綜合權益變動表	20
綜合現金流量表	21
帳目附註	22-53
補充財務資料	54-64
總分行及附屬公司	65-66

五年財務摘要

	2002	2001	2000	1999	1998
全年結算 (港幣百萬元)					
淨利息收入	1,399	1,516	1,584	1,513	1,388
其他營業收入	562	540	561	467	532
營業支出	847	849	813	851	867
營業溢利	940	1,064	1,204	1,040	936
股東應得溢利	862	988	1,073	952	831
股息	400	400	400	320	286

於年結日 (港幣百萬元)

股東權益	10,221	9,741	9,194	8,058	7,446
總資產	73,272	71,653	65,465	57,764	55,173
總存款	60,150	58,108	54,411	48,008	45,951
總放款	27,757	29,169	28,247	23,758	25,427

財務比率

資本充足比率	23%	22%	23%	26%	25%
流動資金比率	66%	57%	57%	59%	58%
貸存比率*	52.65%	56.34%	56.21%	52.73%	56.88%
派息比率	46.41%	40.48%	37.27%	33.62%	34.42%
資產回報率	1.19%	1.44%	1.74%	1.69%	1.55%

* 上述貸存比率的數字是按本集團的貸款總額、商業票據及持有企業發行的債務證券與總存款作計算。

股東周年大會通告

敬啟者：本銀行第五十二屆股東周年大會定於二零零三年三月二十五日（星期二）上午十一時四十五分在香港皇后大道中十二號本銀行會議室舉行，處理下列事項：

- （一） 審閱截至二零零二年十二月三十一日止年度經審核之帳目及董事會與核數師報告書；
- （二） 宣派二零零二年度股息；
- （三） 選舉董事；
- （四） 通過截至二零零二年十二月三十一日止年度之董事袍金；
- （五） 重新委聘核數師及授權董事會釐定其酬金。

有資格出席及投票之股東可委任代表出席及投票。該代表人不必為本銀行股東。

本銀行將由二零零三年三月十八日（星期二）至三月二十五日（星期二）止（首尾兩天包括在內），暫停辦理股份過戶登記。

承董事會命
公司秘書 朱嘉華 謹啟

香港，二零零三年一月二十二日



上商銀行

商業融資 - 商機之源

我們提供最上
層融資服務，
公司更靈活機

- 按揭融資
- 土地發展貸款
- 匯兌服務
- 網絡/互聯網

其他服務包括英文文書、樓宇按揭貸款
展期服務。

上商銀行 >>>

上商銀行

商業融資 - 商機之源

• 按揭融資 • 土地發展貸款
• 匯兌服務 • 網絡/互聯網

其他服務包括英文文書、樓宇按揭貸款
展期服務。

上商銀行 >>>

上商銀行

貿易融資 - 盡覽全球商機

匯兌服務 出口信託
銀行保函 銀行信用狀
商業匯票 信用證/押匯
貿易貸款 出口貸款
進口匯票 出口匯款

上商銀行 >>>

上商銀行

貿易融資 - 盡覽全球商機

本行專為國際貿易提供最優
訂度專業服務，包括：
匯兌/信用狀/匯票/匯款
或平穩出口貨物。

上商銀行 >>>



創品牌 添動力 Branding Energizes Businesses



本銀行在多種服務上建立獨特品牌，包括茁苗計劃、上商保險系列、中小企融資及 i-Banking 等，為客戶在成長路上加添動力，實現理想。

The Bank establishes its own brand in a variety of banking services such as Grow Our Sprouts, Shacom Insurance series, SME Financing and i-Banking to assist the customers in realizing their dreams on the road to success.

茁苗計劃

助您落實親子情懷

甄錦栢（董事長兼常務董事）

利榮森

榮鴻慶

劉啟樞

吳騰輝

劉金寶博士

（羅文華，替任董事）

榮智權

沈若雷

黃乾亨博士

David Joseph Zuercher

（Michael Gallagher，替任董事）

李雍熙博士

查懋德

（林澤宇博士，替任董事）

郭錫志

Robert Law Joss

（鍾偉堅，替任董事）

經理部

總管理處

董事長兼常務董事

總經理

副總經理

公司秘書

總會計

總稽核

甄錦栢

劉啟樞

吳騰輝

郭錫志

陳光宗

朱嘉華

杜冠文

楊培文

營業部

高級經理

陳俊耀

毛寶斌

張偉才

經理

余勝生

陳國鴻

陳哲榮

劉少泉

梁德和

劉梁碧珊

麥國樑

麥漢明

周豫金

伍寶珊

黃冠球

鄭志珊

黃杏蓮

劉國傑

陳俊深

國內代表處

上海代表處

首席代表

劉國傑

深圳代表處

首席代表

王幸平

海外分行

倫敦分行

經理

朱 恩

洛杉磯分行

經理

高景行

紐約分行

經理

陳鑑添

舊金山分行

經理

李社海

董事及高級管理層簡介

董事

甄錦栢先生

六十一歲。本銀行董事長兼常務董事。一九五九年八月加入本銀行，一九八八年二月獲委任為董事，一九九七年十月任常務董事。自二零零零年四月起任行政總裁，繼於二零零一年九月獲選為董事長。

利榮森先生, OBE, LLD

八十七歲。一九五二年五月獲委任為本銀行董事。利園國際控股有限公司及電視廣播有限公司董事。

榮鴻慶先生, JP

八十歲。一九七三年三月獲委任為本銀行董事。南洋集團有限公司常務董事兼總經理，上海商業儲蓄銀行股份有限公司董事長。

劉啟樞先生

六十歲。本銀行總經理。一九五九年八月加入本銀行，一九七二年十一月離任，後於一九七七年八月重新加入本銀行。一九九六年三月獲委任為董事，二零零零年四月起任候補行政總裁。

吳騰輝先生

五十九歲。本銀行副總經理。一九六七年六月加入本銀行，一九九六年三月獲委任為董事。

劉金寶博士

五十歲。一九九八年九月獲委任為本銀行董事。中銀香港(控股)有限公司及中國銀行(香港)有限公司副董事長兼總裁。

榮智權先生, JP

五十七歲。一九九八年九月獲委任為本銀行董事。榮先生擁有深厚之紡織、銀行及投資經驗。彼目前為南洋集團有限公司、上海商業儲蓄銀行股份有限公司及太平地氈國際有限公司董事。

沈若雷先生

五十七歲。一九九九年三月獲委任為本銀行董事。申聯國際投資公司董事長。

黃乾亨博士, GBS, JP, LLD, DH

七十歲。二零零一年三月獲委任為本銀行董事。為香港一律師行之顧問律師，並為法律公証人及中國司法部委任公証人。

David Joseph Zuercher 先生

五十六歲。一九九九年一月獲委任為田長霖教授之替任董事。二零零一年三月獲委任為本銀行董事並辭去替任董事一職。富國銀行執行副總裁。

李雍熙博士

六十五歲。二零零一年四月獲委任為本銀行董事。聯業製衣有限公司董事長及萬邦製衣廠有限公司董事。

查懋德先生

五十一歲。二零零一年九月獲委任為本銀行董事。名力集團之董事總經理。亦為香港興業國際集團、興勝創建控股有限公司及中國國際金融有限公司等公司之董事；與及香港特別行政區政府之創新科技顧問委員會委員。

郭錫志先生

四十九歲。本銀行副總經理。一九七一年十月加入本銀行，二零零一年十月獲委任為董事。

Robert Law Joss 先生

六十一歲。於一九七九年四月至一九八四年三月及一九八五年七月至一九九三年三月任本銀行董事。二零零一年三月獲委任為 David Joseph Zuercher 先生之替任董事。二零零二年四月獲委任為本銀行董事並辭去替任董事一職。Wells Fargo & Company 董事，史丹福大學商學研究院院長。

羅文華先生

五十一歲。二零零一年七月獲委任為劉金寶博士之替任董事。中銀香港(控股)有限公司及中國銀行(香港)有限公司首席財務官，南洋商業銀行有限公司董事。

鍾偉堅先生

四十一歲，於一九九七年一月至二零零一年三月任 Paul Mandeville Hazen 先生之替任董事，二零零一年三月至二零零二年三月任田長霖教授之替任董事。二零零二年四月獲委任為 Robert Law Joss 先生之替任董事。富國銀行亞洲投資管理部董事總經理。

林澤宇博士

五十一歲。二零零二年五月獲委任為查懋德先生之替任董事。彼於投資方面積逾二十年經驗，包括於美國加州矽谷十三年及亞洲八年經驗。彼現為名力集團執行董事。

Michael Gallagher 先生

四十一歲。二零零三年一月獲委任為 David Joseph Zuercher 先生之替任董事。富國銀行高級副總裁暨亞洲區總經理。

高級管理層

甄錦栢先生

(簡介已列於第八頁)

劉啟樞先生

(簡介已列於第八頁)

吳騰輝先生

(簡介已列於第八頁)

郭錫志先生

(簡介已列於上文)

陳光宗先生

六十一歲。本銀行副總經理。一九五九年八月加入本銀行。

二零零二年香港經濟仍然疲弱。雖然對外貿易表現有起色，內部經濟在整年內卻持續不振。失業率於二零零二年中曾一度攀升至百分之七點八的高水平，而本地資產價格於年內則進一步下跌。香港經濟連續第四年出現通貨收縮的情況，以綜合消費物價指數計算，二零零二年消費物價平均下跌百分之三。

二零零二年本地銀行業的經營環境依然非常困難。前所未有的低利率對本地貸款需求迄未能產生刺激作用，貸款息差在流動資金過剩的情況下進一步收窄。高企的失業率和飆升的個人破產個案，令信用卡和私人貸款壞帳激增。

本銀行在二零零二年的綜合股東應得溢利下降了百分之十二點八，溢利減少主要受淨息差進一步收窄導致淨利息收入減少所致。年內本銀行一方面致力控制營業支出，而另一方面則繼續努力爭取更多新生意及擴大客群，藉以增加非利息收入。保險業務方面，除了積極推售香港人壽保險有限公司旗下的人壽保險產品，本銀行於二零零二年五月，透過寶豐保險（香港）有限公司推出首個以本銀行為品牌的上商「樂優悠」旅遊保障計劃，其後於七月及九月更分別推出上商「多護保」人身意外保險計劃及上商「醫療快線」中國保證卡。此外，本銀行與歐洲第三大保險集團忠利保險有限公司達成協議成為該公司旗下一般保險業務之香港區代理。為了配合現代父母渴望透過對子女的悉心栽培以達致美好的將來，本銀行於二零零二年八月推出「茁茁計劃」，此計劃為一項綜合性服務，目的為培育兒童的健康成長所需而籌劃未然。年內，本銀行繼續擴闊所代售之財富管理產品的種類。現時正在推出為尊貴客戶而設的上銀 VISA Platinum 卡。

另一方面，透過為中小型企業提供周全的融資服務，本銀行繼續努力發展在貿易融資方面的專長。去年除了在貿易融資業務上錄得增長外，在「企業歲稅通」稅務貸款計劃和參與由香港特別行政區政府贊助於二零零一年十二月推出的「中小企業營運設備及器材信貸保證計劃」之業務上均取得令人滿意的成績。本銀行於年內不斷提昇企業網上銀行服務的各項功能，務求在處理貿易融資、匯款及資金管理等項目上滿足公司客戶之需要，讓他們更方便透過互聯網處理各項銀行交易。本銀行的企業網上銀行系統憑着其卓越功能，以及對業務邏輯的深入了解，在香港電腦學會所舉辦之二零零二年「資訊科技卓越成就獎」獲獎。

二零零二年十月本銀行在鄰近美孚新邨的商場內開設盈暉理財中心。總行大廈修建工程已於二零零二年九月如期完成。荃灣大廈重建計劃亦已於二零零二年第四季竣工，新廈現正進行內部裝修，預計荃灣分行可於二零零三年第三季遷回營業。

我們很高興現任史丹福大學商學研究院院長之資深銀行家 Robert Law Joss 先生再次獲委任為本銀行董事。

我們對於田長霖教授不幸於二零零二年十月二十九日逝世深表哀悼。田教授曾於一九九九年一月至二零零二年三月期間出任本銀行董事。

展望未來一年，全球政治局勢緊張、戰雲密布，世界金融市場料將更趨波動，而香港經濟預期仍將受通貨收縮及內部需求疲弱等問題所困擾。因此，本地銀行業極可能將要經歷另一個困難的年頭。本銀行將繼續致力開源節流，特別是開拓非利息收入，而在授信管理上仍將保持高度警覺性。此外，本銀行將繼續提昇員工質素，並適當地調配人力資源以達到人盡其才來落實正在進行之人手分流計劃。我們深信憑藉股東之支持、各位董事之卓見、客戶之信任及全體同仁之全力以赴，當能克服面對的各項挑戰。

董事長兼常務董事 甄錦栢

總經理 劉啟樞

香港，二零零三年二月二十六日

董事會報告書

董事會茲將截至二零零二年十二月三十一日止年度之報告書及經審核之帳目，一併奉陳股東諸君台閱。

主要業務

本銀行及附屬公司之業務為銀行業及與銀行業有關之財務服務。

溢利及分配

	港幣千元	港幣千元
本年度已除稅及少數股東權益後之集團溢利		861,809
加：共同控制個體保留虧損		21,314
減：附屬公司保留溢利		<u>(1,357)</u>
本年度本銀行溢利		881,766
加：上年度本銀行保留溢利滾存		567,807
匯兌差額		183
由行產重估儲備撥來		<u>15,197</u>
		1,464,953
董事會謹建議分配如下：		
提存普通儲備	(500,000)	
擬派股息每股港幣貳拾元	<u>(400,000)</u>	<u>(900,000)</u>
本年度本銀行保留溢利滾存		<u><u>564,953</u></u>

儲備

本年度內本集團及本銀行之儲備變動情況載於帳目附註二十四。

捐款

本年度內本銀行及附屬公司捐贈作慈善及其他用途之款項共港幣壹佰伍拾玖萬肆仟元。

固定資產

本集團及本銀行之固定資產變動詳情載於帳目附註十八。

董事

本年度內及於本報告日期在任之本銀行董事如下：

利榮森

榮鴻慶

甄錦栢

劉啟樞

吳騰輝

劉金寶博士

(羅文華，替任董事)

田長霖教授

(於二零零二年三月二十七日退任)

(鍾偉堅，替任董事)

(於二零零二年三月二十七日辭任)

榮智權

沈若雷

黃乾亨博士

David Joseph Zuercher

(Robert Law Joss，替任董事)

(於二零零二年四月四日辭任)

(Michael Gallagher，替任董事)

(於二零零三年一月三十日獲委任)

李雍熙博士

查懋德

(林澤宇博士，替任董事)

(於二零零二年五月三十日獲委任)

郭錫志

Robert Law Joss

(於二零零二年三月二十七日獲選任，任命於二零零二年四月四日生效)

(鍾偉堅，替任董事)

(於二零零二年四月四日獲委任)

根據本銀行組織章程第一〇四(甲)條規定，利榮森先生、榮鴻慶先生、劉啟樞先生及吳騰輝先生於即將舉行之股東周年大會上輪值告退，惟彼等均願應選連任。

董事權益

本年度內或年結時，本銀行、附屬公司、同系公司或控股公司並無就本集團業務簽訂任何本銀行董事直接或間接擁有重大利益之重要合約。

本年度內本銀行、附屬公司、同系公司或控股公司從未訂立任何協議，足以使本銀行之董事可藉收購本銀行或其他公司之股份或債券而獲益。

管理合約

本年度內本銀行並無訂立有關本銀行全部或重要業務之管理或行政之重要合約，亦無此類合約存在。

財務資料披露

本銀行已全面遵守香港金融管理局於二零零二年十一月發出之「本地註冊認可機構披露財務資料」指引之規定。

遵守最佳應用守則

根據本銀行組織章程第一二三條規定，本銀行採納載於香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄十四之最佳應用守則。除第六、七、十二及十四項守則外，本銀行於本年度內已全面遵守此最佳應用守則，由於本銀行為一私人公司，故在實際運作上未能遵守該等守則。

核數師

羅兵咸永道會計師事務所審核本年度帳目完竣，按章程已屆任滿，惟願意受聘續任。

董事會代表

董事長 甄錦栢

香港，二零零三年二月二十六日

核數師報告書

致上海商業銀行有限公司
(於香港註冊成立之有限公司) 全體股東

本核數師已完成審核第十六頁至第五十三頁之帳目，該等帳目乃按照香港普遍採納之會計原則編製。

董事及核數師各自之責任

香港公司條例規定董事須編製真實兼公平之帳目。在編製該等真實兼公平之帳目時，董事必須採用適當之會計政策，並且貫徹應用該等會計政策。

本核數師之責任是根據審核之結果，對該等帳目作出獨立意見，並向股東報告。

意見之基礎

本核數師已按照香港會計師公會所頒佈之核數準則進行審核工作。審核範圍包括以抽查方式查核與帳目所載數額及披露事項有關之憑證，亦包括評審董事於編製帳目時所作之重大估計和判斷，所採用之會計政策是否適合 貴銀行與 貴集團之具體情況，及有否貫徹應用並足夠披露該等會計政策。

本核數師在策劃和進行審核工作時，均以取得所有本核數師認為必需之資料及解釋為目標，以便獲得充分憑證，就該等帳目是否存有重大錯誤陳述，作出合理之確定。在作出意見時，本核數師亦已評估該等帳目所載之資料在整體上是否足夠。本核數師相信我們之審核工作已為下列意見提供合理之基礎。

意見

本核數師認為，上述之帳目足以真實兼公平地顯示 貴銀行與 貴集團於二零零二年十二月三十一日結算時之財務狀況， 貴銀行與 貴集團截至該日止年度之溢利，及 貴集團截至該日止年度之現金流量，並已按照香港公司條例妥為編製。

羅兵咸永道會計師事務所
香港執業會計師

香港，二零零三年二月二十六日

綜合損益計算表

截至二零二零年十二月三十一日止之年度

	附註	2002 港幣千元	2001 港幣千元
利息收入	三(甲)	2,253,629	3,530,883
利息支出		(855,036)	(2,014,438)
淨利息收入		1,398,593	1,516,445
其他營業收入	三(乙)	561,898	540,154
營業收入		1,960,491	2,056,599
營業支出	四	(846,764)	(849,435)
扣除準備金前之營業溢利		1,113,727	1,207,164
提存呆壞帳準備	六	(173,967)	(143,315)
營業溢利		939,760	1,063,849
出售固定資產之淨虧損		(6,835)	(8,277)
出售持有至到期日證券及作非買賣 用途證券之溢利減除虧損		68,754	82,994
所佔共同控制個體之淨虧損		(21,314)	(7,300)
除稅前溢利		980,365	1,131,266
稅項	七	(118,146)	(143,039)
除稅後溢利		862,219	988,227
少數股東權益		(410)	(72)
股東應得溢利	二十四	861,809	988,155
上年度保留溢利滾存	二十四	617,013	524,118
匯兌差額	二十四	(415)	1
由行產重估儲備撥來	二十四	15,197	14,739
		1,493,604	1,527,013
分配如下			
提存普通儲備	二十四	(505,000)	(510,000)
股息	八及二十四	(400,000)	(400,000)
本年度保留溢利滾存	二十四	588,604	617,013

損益計算表

截至二零二零年十二月三十一日止之年度

	附註	2002 港幣千元	2001 港幣千元
利息收入	三(甲)	2,172,092	3,430,756
利息支出		(855,175)	(2,015,855)
淨利息收入		1,316,917	1,414,901
其他營業收入	三(乙)	640,416	731,067
營業收入		1,957,333	2,145,968
營業支出	四	(839,995)	(842,167)
扣除準備金前之營業溢利		1,117,338	1,303,801
提存呆壞帳準備	六	(169,998)	(141,635)
營業溢利		947,340	1,162,166
出售固定資產之淨虧損		(6,833)	(8,132)
出售持有至到期日證券及作非買賣 用途證券之溢利減除虧損		57,690	72,277
共同控制個體投資之耗蝕虧損		-	(17,238)
除稅前溢利		998,197	1,209,073
稅項	七	(116,431)	(140,683)
除稅後溢利	二十四	881,766	1,068,390
上年度保留溢利滾存	二十四	567,807	384,836
匯兌差額	二十四	183	(158)
由行產重估儲備撥來	二十四	15,197	14,739
		1,464,953	1,467,807
分配如下			
提存普通儲備	二十四	(500,000)	(500,000)
股息	八及二十四	(400,000)	(400,000)
本年度保留溢利滾存	二十四	564,953	567,807

綜合資產負債表

二零二零年十二月三十一日

	附註	2002 港幣千元	2001 港幣千元
資產			
庫存現金及短期資金	九	21,014,398	20,800,468
定期存放同業及其他金融機構 (一至十二個月內到期)	十	3,930,539	6,415,195
商業票據	十一	774,682	506,802
持有之存款證	十二	3,539,453	2,121,531
作買賣用途之證券	十三	312,817	463,883
各項貸款及其他帳項	十四	27,774,305	29,242,966
持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券	十六	13,753,284	9,931,813
共同控制個體投資	十七(甲)	126,468	140,962
固定資產	十八	2,046,230	2,029,644
總資產		73,272,176	71,653,264
負債			
同業及其他金融機構之存款及拆入款項	十九	2,035,343	2,963,397
各項存款	二十	56,062,197	55,237,968
已發行之存款證	二十一	4,088,000	2,870,000
其他帳項及準備金	二十二	860,204	836,016
總負債		63,045,744	61,907,381
資本來源			
少數股東權益		5,234	5,024
股本	二十三	2,000,000	2,000,000
儲備	二十四	8,221,198	7,740,859
股東權益		10,221,198	9,740,859
總資本來源		10,226,432	9,745,883
甄錦栢	榮鴻慶		
董事長	董事		
黃乾亨	劉啟樞		
董事	總經理		
總負債及資本來源		73,272,176	71,653,264

資產負債表

二零二零年十二月三十一日

	附註	2020 港幣千元	2019 港幣千元
資產			
庫存現金及短期資金	九	20,516,334	20,303,026
定期存放同業及其他金融機構 (一至十二個月內到期)	十	3,930,539	6,415,195
商業票據	十一	774,682	506,802
持有之存款證	十二	3,539,453	2,121,531
作買賣用途之證券	十三	312,817	463,883
各項貸款及其他帳項	十四	27,519,991	28,950,906
持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券	十六	12,737,289	8,765,876
共同控制個體投資	十七(甲)	95,362	87,762
附屬公司投資	十七(乙)	1,470,789	1,639,584
固定資產	十八	2,019,096	2,000,806
總資產		72,916,352	71,255,371
負債			
同業及其他金融機構之存款及拆入款項	十九	2,035,343	2,963,397
各項存款	二十	56,020,232	55,174,688
已發行之存款證	二十一	4,088,000	2,870,000
其他帳項及準備金	二十二	858,448	833,853
總負債		63,002,023	61,841,938
資本來源			
股本	二十三	2,000,000	2,000,000
儲備	二十四	7,914,329	7,413,433
股東權益		9,914,329	9,413,433
甄錦栢 董事長		榮鴻慶 董事	
黃乾亨 董事		劉啟樞 總經理	
總負債及資本來源		72,916,352	71,255,371

綜合權益變動表

截至二零零二年十二月三十一日止之年度

	附註	2002		2001	
		股本 港幣千元	儲備 港幣千元	股本 港幣千元	儲備 港幣千元
一月一日之結餘	二十三，二十四	<u>2,000,000</u>	<u>7,740,859</u>	2,000,000	7,194,487
因作非買賣用途證券之 公平價值變動	二十四	-	18,047	-	(12,003)
匯兌差額	二十四	-	3,387	-	(1,181)
未於損益計算表確認之 淨溢利／(虧損)		-	21,434	-	(13,184)
本年度溢利	二十四	-	861,809	-	988,155
因出售行產而撥回之 行產重估儲備	二十四	-	(1,525)	-	(746)
因出售作非買賣用途證券 而變現之投資重估儲備	二十四	-	(1,379)	-	(27,853)
本年度支付股息	二十四	-	(400,000)	-	(400,000)
十二月三十一日之結餘	二十三，二十四	<u>2,000,000</u>	<u>8,221,198</u>	<u>2,000,000</u>	<u>7,740,859</u>

綜合現金流量表

截至二零二零年十二月三十一日止之年度

	附註	2002 港幣千元	2001 港幣千元
來自營業活動之現金流入淨額	二十五(甲)	<u>5,182,244</u>	<u>299,396</u>
來自投資活動之現金流量			
收取持有至到期日證券及作非買賣用途證券之利息		572,847	494,913
收取作非買賣用途證券之股息		3,729	2,887
收取一共同控制個體之股息		780	780
購入持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券		(7,248,211)	(7,605,843)
出售／贖回持有至到期日之證券及 作非買賣用途之證券		3,620,038	3,734,806
投資及借予共同控制個體之款項		(7,600)	(62,000)
購入固定資產		(104,334)	(69,972)
出售固定資產		3,968	3,979
來自投資活動之現金流出淨額		<u>(3,158,783)</u>	<u>(3,500,450)</u>
來自融資活動前之現金流入／(流出) 淨額		<u>2,023,461</u>	<u>(3,201,054)</u>
來自融資活動之現金流量			
支付已發行存款證之利息		(73,828)	(99,752)
支付股息		(400,000)	(400,000)
支付附屬公司少數股東之股息		(200)	(280)
贖回已發行之存款證	二十五(乙)	(1,282,000)	(120,000)
發行存款證	二十五(乙)	2,500,000	1,100,000
來自融資活動之現金流入淨額		<u>743,972</u>	<u>479,968</u>
外幣匯率變動對現金及等同現金項目之影響		<u>461,435</u>	<u>(154,073)</u>
現金及等同現金項目之增加／(減少)		3,228,868	(2,875,159)
一月一日之現金及等同現金項目		<u>19,277,480</u>	<u>22,152,639</u>
十二月三十一日之現金及等同現金項目	二十五(丙)	<u>22,506,348</u>	<u>19,277,480</u>

一 主要業務

本銀行及附屬公司（「本集團」）之業務為提供銀行業及銀行業有關之財務服務。

二 主要會計政策

(甲) 帳目編製之基礎

帳目是以歷史成本常規法編製，就若干資產之重估予以修訂，並按照香港普遍採納之會計原則編製及遵守香港會計師公會所頒佈之會計實務準則。

(乙) 帳目綜合原則

綜合帳目包括本集團截至十二月三十一日止之帳目。

本集團內公司之間之交易及結餘均於編製綜合帳目時對銷。少數股東權益代表集團以外股東於附屬公司營業業績及淨資產之權益。

附屬公司之投資於本銀行之資產負債表內是以成本值減除任何有需要而並非短期性之減值準備列帳。附屬公司之業績是以已收股息之基準列入本銀行帳目內。

(丙) 外幣伸算

外幣交易按交易日之匯率伸算為港幣，外幣貨幣性資產及負債均按照結算日之外幣匯率伸算為港幣，由此產生之匯兌損益包括在損益帳內。

海外分行及海外附屬公司之資產負債表均按照結算日之外幣匯率伸算為港幣，而其業績均按照該年度之平均外幣匯率伸算為港幣。由此產生之匯兌損益列作儲備變動處理。

(丁) 收入之確認

利息收入均於應計之時在損益帳內確認。不履行貸款之應計利息均記入懸欠帳內。懸欠利息於獲得現金及帳項升格至正常貸款類別時計入損益帳。否則，當懸欠利息被認為沒有可能收回時於資產負債表內撥回。服務費及佣金收入均於賺取之期間內入帳。股息收入依照香港會計師公會所頒佈之會計實務準則第9號第11節所述之會計實務於獲得附屬公司盈餘分派之批准後始確認。

(戊) 壞帳及呆帳準備

凡經本銀行董事認為壞帳及呆帳之貸款，均提撥準備金。此外，另有撥出一筆款項作為呆帳之一般準備，用以覆蓋於結算日被認為存在於借貸組合內並未特定確認之虧損。此等準備金已自資產負債表內「各項貸款及其他帳項」及「商業票據」項目減除。

本集團內部依照香港金融管理局之建議，將貸款分成五個類別：合格、需要關注、次級、呆滯及虧損。該貸款分類大致是基於評估借款人還款之能力及利息與／或本金收回之可能性之存疑程度。利息與／或本金逾期之時間為收回可能性之一個重要指標。當對利息與／或本金收回可能性存疑時，會考慮貸款之抵押品之性質及價值來為其已扣除懸欠利息之結餘提撥介乎百分之五至百分之百之特定準備。當尚欠之債務已再無實際機會收回時，其結欠均作出撇帳。

(己) 各項貸款

各項貸款於資產負債表以本金結欠金額扣除壞帳及呆帳準備與懸欠利息後列出。

為變現而收回作抵押之資產繼續列帳為貸款。變現該等收回資產預期所得之金額少於貸款結欠金額之差額均作提撥。

二 主要會計政策(續)

(庚) 固定資產

(i) 行產

土地乃按照成本值或估值減除累積折舊及耗蝕虧損後列帳。一九九三年或以前購入之土地乃根據董事參照一九九三年之獨立專業評估後而作出之估值列入帳內。土地估值之增值均撥入行產重估儲備；減值首先抵銷較早時該土地估值之增值，然後在損益帳扣除。估價後增添之土地則按照成本值列帳。

當土地出售或折舊時，估值之重估儲備內已實現之有關部份均從行產重估儲備轉至保留溢利帳。

在編製此等帳目時，已採用香港會計師公會頒佈之會計實務準則第 17 號「物業、機器及設備」第 80 節所載之過渡性條款，可豁免作定期重估行產之要求，故土地並未有在結算日重估至公平價值。

永久土地沒有折舊。租約土地乃按照租約尚餘年期以直線法分攤折舊。

房屋乃按照成本值減除累積折舊及耗蝕虧損後列帳。房屋經本銀行按房屋之情況，包括其剩餘可使用年期以不超過四十年為限予以評估，每年提列充足折舊準備將其原值作系統性之折低。

出售行產之收益或虧損指出售所得淨額與相關資產帳面值之差額，並列入損益帳內。

(ii) 器具及設備

器具及設備乃按照成本值減除累積折舊及耗蝕虧損後列帳。折舊之計算按該資產之估計可用年期於添置首年以百分之二十五及此後以每年百分之二十按結餘遞減法攤銷。

出售器具及設備時，出售損益是以出售所得淨額與帳面值之差價計算，並列入損益帳內。

(辛) 作買賣用途之證券

作買賣用途之證券指為了從短期價格波動中獲利而購入之證券，此等證券均以結算日之市值列帳，因重估而產生之損益已包括在損益帳內。市價乃指可於流通市場作頻密買賣之證券之市場報價。

(壬) 持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券

在編製帳目時，本集團採用了香港會計師公會頒佈之會計實務準則第 24 號「證券投資的會計處理」所載之「其他處理方法」。

持有至到期日之證券是本集團有明確意向及有能力持有至到期日之有到期日證券。該等證券均按成本值扣除帳面值耗蝕準備後列入資產負債表內，而成本值乃按照還本期間分攤之購入溢價及折價作出調整。該等準備為本集團預期不能收回之帳面值，並於其產生時在損益帳內列為支出。該等證券購入溢價及折價之分攤包括於淨利息收入中。其變現所得之損益於產生時計入損益帳內。

作非買賣用途之證券指除持有至到期日之證券或作買賣用途之證券以外並擬長期持有之證券，均按公平價值列入資產負債表內。該等證券因公平價值變動所產生之淨損益計入投資重估儲備內並列作變動處理，直至證券出售或釐定為耗蝕時，累積之損益均從儲備轉至損益帳內。市價乃指可於流通市場作頻密買賣之證券之市場報價。

二 主要會計政策(續)

(癸) 共同控制個體投資

合營業務為在合約協議下本集團及其他人士共同進行之經濟活動，而其活動均受共同控制並沒有任何參與之人士可作單方面控制。

綜合損益表包括本集團所佔共同控制個體之業績，而綜合資產負債表包括本集團所佔共同控制個體之資產淨值。

共同控制個體之投資於本銀行之資產負債表內是以成本值減除任何有需要而並非短期性之減值準備列帳。共同控制個體之業績是以已收股息之基準列入本銀行帳目內。

(子) 遞延稅項

除董事會認為短期內不致產生稅項債務之部份外，其餘結算收支帳項與課繳有關稅款之時差，經已採取負債方式而提撥遞延稅項準備。

(丑) 僱員福利

(i) 退休福利成本

本集團設有一個界定福利計劃、提供兩個界定供款計劃及一個強制性公積金計劃。

界定福利計劃均由本集團考慮獨立合資格精算師之建議後作出供款。界定福利成本均以已達年齡供款法來估計，並依照每三年評估該計劃之合資格精算師之建議於損益帳內支取，以達致於僱員服務期間平均攤分此等經常性成本。

本集團對界定供款計劃及強制性公積金之供款在損益帳內扣除。

該等強制性公積金、界定供款計劃及界定福利計劃之資產是與本集團之資產分開，並由獨立管理之基金所持有。

(ii) 僱員休假之權利

僱員年假之權利均於僱員應享時確認。僱員病假及分娩假之權利均於休假時確認。

(寅) 營業租賃

營業租賃乃指資產擁有權所牽涉之絕大部份收益及風險實質上仍屬於出租者之租賃。營業租賃之應付租金均按照租約年期以直線法自損益帳內扣除。

(卯) 資產負債表以外之金融工具

資產負債表以外之金融工具乃源自本集團在外匯及利率市場上進行之遠期及掉期交易。

此等工具之入帳方式須視乎有關交易乃用作買賣或對沖風險而定。

用作買賣之交易均以市值記帳，因此產生之損益均列入損益帳。用作對沖之交易是按對沖之資產、負債或持倉淨額相同之基準而計值，任何損益均按有關之資產、負債或持倉淨額之損益之相同基準列入損益帳。

來自按市值記帳之未實現收益均列入資產負債表內之「各項貸款及其他帳項」，而未實現虧損均列入「其他帳項及準備金」。

二 主要會計政策(續)

(卯) 資產負債表以外之金融工具(續)

衍生工具之合約達成當天，本集團會決定某些衍生工具交易為對沖之用。當符合以下之條件時衍生工具均被列為對沖：

- (i) 該對沖工具及被對沖之項目之正式文件證明已準備；及
- (ii) 該對沖被預期為持續地有效。

若某衍生工具之交易不再符合以上作為對沖之條件時，該衍生工具即被視為持作買賣並以上所述入帳。

(辰) 有關連人士

就此帳目而言，有關連人士指本集團能直接或間接對其作出財務及營運決策之控制或行使重大影響，反之亦然；又或本集團與其均受同一方面之控制或重大影響。

(巳) 商譽

商譽乃指於收購當日所付出之成本超出本集團所佔被收購之附屬公司及共同控制個體之公平價值之金額。

於二零零一年一月一日前發生之認購所產生之商譽均於儲備內貸記或撇除。本集團採用了會計實務準則第 30 號所載之過渡性條款第 1(a) 節，故以前在儲備內貸記或撇除之商譽並不重列。

(午) 或然負債及或然資產

或然負債指因過往事件而可能引起之承擔，而其存在只能就本集團控制範圍以外之一項或多項不確定之未來事件之發生或不發生而確定。或然負債亦可能是因為過往事件引致之現有承擔，但由於可能不需要有經濟資源流出或承擔之金額未能可靠計算而沒有列帳。

或然負債不會被確認，但會在帳目附註中披露。當資源流出之可能性改變而導致資源流出，則被確認為提撥。

或然資產指因過往事件而可能產生之資產，而其存在只能就本集團控制範圍以外之一項或多項不確定之事件之發生或不發生而被確定。

或然資產不會被確認，但會於經濟利益有可能流入時在帳目附註中披露。若能實質確定該等流入，則被確認為資產。

(未) 現金及等同現金項目

就現金流量表而言，現金及等同現金項目由自獲得當日至到期日少於三個月之結餘所組成；包括現金、銀行及其他金融機構之結餘、國庫券、其他合格之票據及存款證。

三 利息及其他營業收入

(甲) 利息收入

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
上市投資之利息收入	304,720	308,354	240,941	277,932
非上市投資之利息收入	282,053	320,545	274,378	265,475
其他利息收入	1,666,856	2,901,984	1,656,773	2,887,349
	<u>2,253,629</u>	<u>3,530,883</u>	<u>2,172,092</u>	<u>3,430,756</u>

(乙) 其他營業收入

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
服務費及佣金收入	421,703	400,942	420,317	400,561
減：服務費及佣金支出	(22,321)	(20,535)	(22,441)	(20,583)
淨服務費及佣金收入	399,382	380,407	397,876	379,978
外匯買賣淨溢利	72,061	65,865	69,810	63,711
作買賣用途證券之淨虧損	(17,947)	(8,726)	(17,947)	(8,726)
股息收入				
- 上市證券	1,128	1,747	1,128	1,398
- 非上市證券	3,698	3,296	4,478	3,296
- 附屬公司	-	-	82,600	193,670
其他	103,576	97,565	102,471	97,740
	<u>561,898</u>	<u>540,154</u>	<u>640,416</u>	<u>731,067</u>

四 營業支出

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
人事費用				
薪金及其他人事費用(附註甲)	467,354	505,756	460,342	498,541
提撥退休福利計劃費用	25,922	27,888	25,560	27,534
行產及設備				
行產租賃租金	56,127	56,077	57,173	57,425
房屋開支(附註乙)	61,618	20,488	61,611	20,475
折舊	79,327	73,331	80,990	73,244
核數師酬金	4,755	5,182	4,527	4,956
其他營業支出				
電報及電話	21,552	21,187	21,455	21,074
信用咭推廣	12,060	15,611	12,060	15,611
郵寄	12,694	12,606	12,660	12,572
維修及保養	12,803	13,376	12,823	13,361
法律及諮詢	7,175	10,213	6,809	10,866
水電	10,817	10,930	10,756	10,884
文具及印刷品	7,353	8,894	7,338	8,814
電腦租賃及牌照	7,042	7,263	7,042	7,263
其他	60,165	60,633	58,849	59,547
	<u>846,764</u>	<u>849,435</u>	<u>839,995</u>	<u>842,167</u>

附註：

甲. 截至二零零二年十二月三十一日本集團及銀行之金額包括董事袍金港幣壹佰貳拾萬元(二零零一年：港幣壹佰玖拾貳萬元)。

乙. 截至二零零二年十二月三十一日本集團及銀行之金額包括因遵從本地防火條例而用以改善總行大廈之港幣肆仟陸佰伍拾肆萬陸仟元(二零零一年：港幣壹仟萬元)。

五 董事酬金

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
董事袍金	1,200	1,920
基本薪金、津貼及花紅	19,383	16,399
退休計劃之供款	824	709
	<u>21,407</u>	<u>19,028</u>

六 提存呆壞帳準備

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
特定準備於損益帳之支取／(貸記)及撥自一般準備				
新提撥(附註十五)	151,504	131,180	147,162	129,500
撥回(附註十五)	-	(247)	-	(247)
撥自一般準備(附註十五)	-	63,237	-	61,268
	<u>151,504</u>	<u>194,170</u>	<u>147,162</u>	<u>190,521</u>
一般準備於損益帳之支取／(貸記)減除撥至特定準備				
新提撥(附註十五)	23,663	12,382	22,836	12,382
撥回(附註十五)	(1,200)	-	-	-
撥至特定準備(附註十五)	-	(63,237)	-	(61,268)
	<u>22,463</u>	<u>(50,855)</u>	<u>22,836</u>	<u>(48,886)</u>
	<u>173,967</u>	<u>143,315</u>	<u>169,998</u>	<u>141,635</u>

七 稅項

撥出之香港利得稅準備以本年度之估計應課稅溢利按照課稅率百分之十六(二零零一年：百分之十六)計算。海外利得稅準備以本年度之估計應課稅溢利按本集團業務所在地現行適用之課稅率計算。

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
香港利得稅	113,472	140,340	111,767	138,011
海外稅項	4,674	2,699	4,664	2,672
	<u>118,146</u>	<u>143,039</u>	<u>116,431</u>	<u>140,683</u>

於二零零二年十二月三十一日，本集團並無有關香港遞延稅項之重大潛在負債(二零零一年：無)。港幣貳仟陸佰零玖萬柒仟元之遞延稅項資產(二零零一年：港幣壹仟陸佰玖拾玖萬叁仟元)因海外當地之慣例而為海外業務設立，並包括於「其他帳項」內。

本銀行參與了飛機槓桿租賃之安排及債券息票之交易。而本年度與該等交易有關且撥回香港利得稅之金額為港幣貳仟壹佰陸拾肆萬伍仟元(二零零一年：港幣貳仟陸佰肆拾叁萬壹仟元)。該等交易尚未分攤之帳面成本值已包括於「其他帳項」內。此外，本年度之稅項支出包括了由往年剩下來港幣壹仟玖佰萬元超額提撥之沖回。

八 股息

	2002 港幣千元	2001 港幣千元
擬派股息每股港幣貳拾元 (二零零一年：每股港幣貳拾元)	<u>400,000</u>	<u>400,000</u>

九 庫存現金及短期資金

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
庫存現金及存放同業及其他金融機構	410,575	485,648	407,403	482,931
短期存放同業	19,609,074	18,872,951	19,609,074	18,872,951
國庫券(包括外匯基金票據)· 按攤銷成本	<u>994,749</u>	<u>1,441,869</u>	<u>499,857</u>	<u>947,144</u>
	<u>21,014,398</u>	<u>20,800,468</u>	<u>20,516,334</u>	<u>20,303,026</u>

所有國庫券為非上市並持有至到期日之證券。

國庫券於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
三個月或以下	994,749	1,395,326	499,857	900,601
三個月以上至一年	<u>-</u>	<u>46,543</u>	<u>-</u>	<u>46,543</u>
	<u>994,749</u>	<u>1,441,869</u>	<u>499,857</u>	<u>947,144</u>

十 定期存放同業及其他金融機構(一至十二個月內到期)

定期存放同業及其他金融機構(一至十二個月內到期)於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
三個月或以下	3,894,909	4,789,302
三個月以上至一年	<u>35,630</u>	<u>1,625,893</u>
	<u>3,930,539</u>	<u>6,415,195</u>

十一 商業票據

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
商業票據	792,458	521,053
呆壞帳準備		
一般準備(附註十五)	(9,584)	(6,016)
特定準備(附註十五)	(8,192)	(8,235)
	<u>774,682</u>	<u>506,802</u>

十二 持有之存款證

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券，按攤銷成本，非上市及發行自： 銀行及其他金融機構	3,539,453	2,082,546
作買賣用途之證券，按市價，非上市及發行自： 銀行及其他金融機構	-	38,985
	<u>3,539,453</u>	<u>2,121,531</u>

持有之存款證於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券：		
三個月或以下	218,580	217,219
三個月以上至一年	1,139,015	514,706
一年以上至五年	2,181,858	1,350,621
	<u>3,539,453</u>	<u>2,082,546</u>
作買賣用途之證券：		
三個月以上至一年	-	38,985
	<u>-</u>	<u>38,985</u>

十三 作買賣用途之證券

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
債務證券，按市值：		
在本港以外地區上市	121,644	246,323
非上市	130,449	120,541
	<u>252,093</u>	<u>366,864</u>
權益性證券，按市值：		
在本港上市	4,697	7,301
在本港以外地區上市	56,027	86,277
	<u>60,724</u>	<u>93,578</u>
非上市	-	3,441
	<u>60,724</u>	<u>97,019</u>
	<u>312,817</u>	<u>463,883</u>

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
債務證券發行自：		
中央政府及中央銀行	52,068	262,153
公營機構	153,731	41,823
銀行及其他金融機構	9,777	5,166
企業	36,517	57,722
	<u>252,093</u>	<u>366,864</u>
權益性證券發行自：		
公營機構	74	3,533
銀行及其他金融機構	3,808	273
企業	56,842	93,213
	<u>60,724</u>	<u>97,019</u>
	<u>312,817</u>	<u>463,883</u>

上述之債務證券於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
三個月以上至一年	2,407	1,612
一年以上至五年	167,267	197,327
五年後	82,419	167,925
	<u>252,093</u>	<u>366,864</u>

十四 各項貸款及其他帳項

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
客戶貸款	27,756,877	29,168,638	27,502,251	28,882,309
呆壞帳準備				
一般準備(附註十五)	(364,305)	(344,516)	(361,746)	(341,584)
特定準備(附註十五)	(187,151)	(185,665)	(179,840)	(182,837)
	<u>27,205,421</u>	<u>28,638,457</u>	<u>26,960,665</u>	<u>28,357,888</u>
應計利息	189,047	180,752	181,188	173,236
其他帳項	379,837	423,757	378,138	419,782
	<u>568,884</u>	<u>604,509</u>	<u>559,326</u>	<u>593,018</u>
	<u>27,774,305</u>	<u>29,242,966</u>	<u>27,519,991</u>	<u>28,950,906</u>

已撥作懸欠利息或已停計利息之客戶貸款之金額分析如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
貸款總額	774,227	619,288	756,078	604,248
減：已轉作本金之懸欠利息	(69,708)	(66,448)	(68,238)	(65,647)
	<u>704,519</u>	<u>552,840</u>	<u>687,840</u>	<u>538,601</u>
特定準備(附註)	(139,485)	(126,335)	(132,267)	(123,621)
	<u>565,034</u>	<u>426,505</u>	<u>555,573</u>	<u>414,980</u>
懸欠利息(附註十五)	85,876	89,096	84,384	87,894
該等貸款佔客戶貸款總額之百分比	2.54%	1.90%	2.50%	1.86%

附註：提存特定準備已考慮貸款抵押品於十二月三十一日結算日之價值。

上述之客戶貸款於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
即期	2,290,713	2,120,391	2,290,392	2,120,092
三個月或以下	3,940,563	3,402,945	3,905,074	3,371,937
三個月以上至一年	3,103,039	3,134,846	3,066,386	3,087,313
一年以上至五年	10,697,617	11,579,087	10,625,192	11,489,744
五年後	7,443,262	8,655,247	7,348,967	8,541,031
沒有指定到期日	281,683	276,122	266,240	272,192
	<u>27,756,877</u>	<u>29,168,638</u>	<u>27,502,251</u>	<u>28,882,309</u>

於二零零二年十二月三十一日，海外分行已將港幣貳仟伍佰玖拾伍萬伍仟元（二零零一年：港幣叁仟貳佰玖拾玖萬壹仟元）之房地產放款作押於加利福利亞州以符合當地法例之要求。

十五 呆壞帳準備(有關商業票據及客戶貸款)

本集團

	特定 港幣千元	一般 港幣千元	合計 港幣千元	懸欠利息 港幣千元
二零零二年一月一日	193,900	350,532	544,432	89,096
年內撇除	(161,520)	-	(161,520)	(35,485)
收回往年已撇除之貸款	11,459	-	11,459	-
在損益帳內支取之新提撥(附註六)	151,504	23,663	175,167	-
撥回損益帳之準備(附註六)	-	(1,200)	(1,200)	-
懸欠利息	-	-	-	44,676
收回懸欠利息	-	-	-	(12,411)
換算調整	-	894	894	-
二零零二年十二月三十一日	<u>195,343</u>	<u>373,889</u>	<u>569,232</u>	<u>85,876</u>

包括於：

商業票據(附註十一)	8,192	9,584	17,776
客戶貸款(附註十四)	<u>187,151</u>	<u>364,305</u>	<u>551,456</u>
	<u>195,343</u>	<u>373,889</u>	<u>569,232</u>

本銀行

	特定 港幣千元	一般 港幣千元	合計 港幣千元	懸欠利息 港幣千元
二零零二年一月一日	191,072	347,600	538,672	87,894
年內撇除	(160,883)	-	(160,883)	(35,485)
收回往年已撇除之貸款	10,681	-	10,681	-
在損益帳內支取之新提撥(附註六)	147,162	22,836	169,998	-
懸欠利息	-	-	-	43,777
收回懸欠利息	-	-	-	(11,802)
換算調整	-	894	894	-
二零零二年十二月三十一日	<u>188,032</u>	<u>371,330</u>	<u>559,362</u>	<u>84,384</u>

包括於：

商業票據(附註十一)	8,192	9,584	17,776
客戶貸款(附註十四)	<u>179,840</u>	<u>361,746</u>	<u>541,586</u>
	<u>188,032</u>	<u>371,330</u>	<u>559,362</u>

以上之懸欠利息已於附註十四「客戶貸款」(已轉作本金之懸欠利息)及「應計利息」(非轉作本金之懸欠利息)帳目內扣除。

十五 呆壞帳準備(有關商業票據及客戶貸款)(續)

本集團

	特定 港幣千元	一般 港幣千元	合計 港幣千元	懸欠利息 港幣千元
二零零一年一月一日	152,024	397,493	549,517	68,081
年內撇除	(164,845)	-	(164,845)	(15,255)
收回往年已撇除之貸款	12,551	-	12,551	-
在損益帳內支取之新提撥(附註六)	131,180	12,382	143,562	-
撥回損益帳之準備(附註六)	(247)	-	(247)	-
一般準備及特定準備之間之轉撥(附註六)	63,237	(63,237)	-	-
懸欠利息	-	-	-	45,410
收回懸欠利息	-	-	-	(9,140)
由耗蝕準備撥入	-	4,150	4,150	-
換算調整	-	(256)	(256)	-
二零零一年十二月三十一日	<u>193,900</u>	<u>350,532</u>	<u>544,432</u>	<u>89,096</u>

包括於：

商業票據(附註十一)	8,235	6,016	14,251
客戶貸款(附註十四)	185,665	344,516	530,181
	<u>193,900</u>	<u>350,532</u>	<u>544,432</u>

本銀行

	特定 港幣千元	一般 港幣千元	合計 港幣千元	懸欠利息 港幣千元
二零零一年一月一日	151,202	392,592	543,794	67,719
年內撇除	(163,201)	-	(163,201)	(15,250)
收回往年已撇除之貸款	12,550	-	12,550	-
在損益帳內支取之新提撥(附註六)	129,500	12,382	141,882	-
撥回損益帳之準備(附註六)	(247)	-	(247)	-
一般準備及特定準備之間之轉撥(附註六)	61,268	(61,268)	-	-
懸欠利息	-	-	-	44,529
收回懸欠利息	-	-	-	(9,104)
由耗蝕準備撥入	-	4,150	4,150	-
換算調整	-	(256)	(256)	-
二零零一年十二月三十一日	<u>191,072</u>	<u>347,600</u>	<u>538,672</u>	<u>87,894</u>

包括於：

商業票據(附註十一)	8,235	6,016	14,251
客戶貸款(附註十四)	182,837	341,584	524,421
	<u>191,072</u>	<u>347,600</u>	<u>538,672</u>

十六 持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券

本集團

	帳面值		市值	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券，按攤銷成本：				
債務證券				
在本港上市	1,790,739	1,715,954	1,894,436	1,724,809
在本港以外地區上市	3,656,349	3,901,085	3,666,187	3,962,816
	5,447,088	5,617,039	5,560,623	5,687,625
非上市	6,606,380	3,961,122		
	12,053,468	9,578,161		
作非買賣用途之證券，按公平價值：				
債務證券				
在本港以外地區上市	810,235	118,738	810,235	118,738
非上市	612,331	1,604		
	1,422,566	120,342		
權益性證券				
在本港上市	43,036	541	43,036	541
非上市	234,214	232,769		
	277,250	233,310		
	13,753,284	9,931,813		

本年度本集團及銀行有持有至到期日證券之出售。該等證券之分攤折價後之成本為港幣玖億伍仟零貳拾叁萬貳仟元（二零零一年：港幣柒億柒仟玖佰拾叁萬陸仟元）。因出售與其相關之已變現淨溢利為港幣伍仟陸佰柒拾壹萬壹仟元（二零零一年：港幣伍仟肆佰肆拾叁萬叁仟元）。出售該等證券是為重整投資組合。

至於本年度本集團及銀行出售之作非買賣用途之證券，其分攤折價後之成本為港幣壹仟柒佰捌拾肆萬壹仟元（二零零一年：港幣叁億壹仟陸佰貳拾壹萬柒仟元），而因出售與其相關之已變現淨溢利為港幣玖拾柒萬玖仟元（二零零一年：港幣壹仟柒佰捌拾肆萬肆仟元）。

本年度一附屬公司亦出售一持有至到期日之證券；其相關之已變現淨溢利為港幣壹仟壹佰零陸萬肆仟元（二零零一年：無）。因沒有任何附屬公司出售作非買賣用途證券而沒有相關之變現溢利（二零零一年：港幣壹仟零柒拾壹萬柒仟元）。其餘之證券之重估虧絀已包括於附註二十四。

十六 持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券(續)

本銀行

	帳面值		市值	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券，按攤銷成本：				
債務證券				
在本港上市	779,013	701,730	784,937	710,139
在本港以外地區上市	3,652,080	3,901,085	3,661,828	3,962,816
	<u>4,431,093</u>	<u>4,602,815</u>	<u>4,446,765</u>	<u>4,672,955</u>
非上市	6,606,380	3,809,409		
	<u>11,037,473</u>	<u>8,412,224</u>		
作非買賣用途之證券，按公平價值：				
債務證券				
在本港以外地區上市	810,235	118,738	810,235	118,738
非上市	612,331	1,604		
	<u>1,422,566</u>	<u>120,342</u>		
權益性證券				
在本港上市	43,036	541	43,036	541
非上市	234,214	232,769		
	<u>277,250</u>	<u>233,310</u>		
	<u>12,737,289</u>	<u>8,765,876</u>		

十六 持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券(續)

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券：				
債務證券發行自：				
中央政府及中央銀行	1,561,902	1,549,743	550,175	535,519
公營機構	1,092,075	1,493,026	1,092,075	1,493,026
銀行及其他金融機構	6,364,800	3,573,121	6,364,800	3,421,408
企業	3,034,691	2,962,271	3,030,423	2,962,271
	<u>12,053,468</u>	<u>9,578,161</u>	<u>11,037,473</u>	<u>8,412,224</u>
作非買賣用途之證券：				
債務證券發行自：				
中央政府及中央銀行	268,958	32,688	268,958	32,688
公營機構	934,241	-	934,241	-
銀行及其他金融機構	135,846	-	135,846	-
企業	83,521	87,654	83,521	87,654
	<u>1,422,566</u>	<u>120,342</u>	<u>1,422,566</u>	<u>120,342</u>
權益性證券發行自：				
銀行及其他金融機構	257,712	214,779	257,712	214,779
企業	19,538	18,531	19,538	18,531
	<u>277,250</u>	<u>233,310</u>	<u>277,250</u>	<u>233,310</u>
	<u>13,753,284</u>	<u>9,931,813</u>	<u>12,737,289</u>	<u>8,765,876</u>

上述之債務證券於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
持有至到期日之證券：				
三個月或以下	106,684	483,427	106,684	483,427
三個月以上至一年	875,442	349,702	875,442	349,702
一年以上至五年	8,377,345	6,419,178	7,665,925	5,628,834
五年後	2,693,997	2,325,854	2,389,422	1,950,261
	<u>12,053,468</u>	<u>9,578,161</u>	<u>11,037,473</u>	<u>8,412,224</u>
作非買賣用途之證券：				
一年以上至五年	1,420,962	101,644	1,420,962	101,644
五年後	-	17,094	-	17,094
沒有指定到期日	1,604	1,604	1,604	1,604
	<u>1,422,566</u>	<u>120,342</u>	<u>1,422,566</u>	<u>120,342</u>

十七 共同控制個體及附屬公司投資

(甲) 共同控制個體投資

	本集團	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
所佔資產淨值	<u>126,468</u>	<u>140,962</u>
	本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
非上市股份，按成本值	81,000	78,000
帳面值之耗蝕準備	(17,238)	(17,238)
共同控制個體欠款	31,600	27,000
	<u>95,362</u>	<u>87,762</u>

共同控制個體資料如下：

名稱	主要業務	註冊地點	已發行股本之詳情	本銀行持有之 普通股權益
銀聯通寶有限公司	自動櫃員機數 據處理之服務	香港	拾萬股普通股 'A' 股每股 面值港幣壹佰元及貳佰 叁拾捌股普通股 'B' 股 每股面值港幣壹佰元	'A' 股之 20%*
銀聯控股有限公司	退休計劃之信 託人、行政及 保管人之服務	香港	壹億肆仟萬股普通股 'A' 股每股面值港幣壹元 及壹仟萬股普通股 'B' 股 每股面值港幣壹元	'A' 股之 14.29%
銀和再保險有限公司	再保險	香港	壹億股普通股 每股面值港幣壹元	21%
香港人壽保險有限公司	人壽保險 及再保險	香港	貳億壹仟萬股普通股 每股面值港幣壹元	16.67%
i-Tech Solutions Limited	文件處理服務	香港	陸佰萬股普通股 每股面值港幣壹元	50%

* 本年度本銀行已收取該公司所有支付股息之百分之貳點捌捌。

(乙) 附屬公司投資

	本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
非上市股份，按成本值	30,003	29,998
附屬公司欠款	1,917,191	1,830,610
附屬公司存款	(476,405)	(221,024)
	<u>1,470,789</u>	<u>1,639,584</u>

十七 共同控制個體及附屬公司投資(續)

(乙) 附屬公司投資(續)

附屬公司資料如下：

名稱	主要業務	註冊地點	已發行股本之詳情	本銀行持有之普通股權益
上商財務有限公司	接受存款及貸款	香港	叁拾萬股普通股 每股面值港幣壹佰元	100%
上海商業銀行 (代理人)有限公司	代理人服務	香港	壹佰股普通股 每股面值港幣壹佰元	100%
上海商業銀行 信託有限公司	信託人服務	香港	壹仟股普通股 每股面值港幣壹萬元	60%
上商期貨有限公司	期貨交易	香港	拾萬股普通股 每股面值港幣壹佰元	100%
上商投資有限公司	外匯基金 票據投資	香港	壹萬股普通股 每股面值港幣壹佰元	100%
上商投資管理有限公司	投資	香港	壹萬股普通股 每股面值港幣壹元	100%
Shacom Property Holdings (BVI) Limited	物業投資	英屬處女 群島	貳股普通股 每股面值美元壹元	100%
Shacom Property (NY) Inc.	物業投資	美國	拾股普通股 每股面值美元壹元	100%
Shacom Property (CA) Inc.	物業投資	美國	拾股普通股 每股面值美元壹元	100%
上商資產投資有限公司	債券投資	香港	壹萬股普通股 每股面值港幣壹元	100%
Infinite Financial Solutions Limited	提供資訊科技 之應用服務	香港	伍拾萬股普通股 每股面值美元壹元	80%

所有附屬公司乃本銀行直接持有。

十八 固定資產

本集團

	行產 港幣千元	器具及設備 港幣千元	合計 港幣千元
成本值或估值			
二零零二年一月一日	2,085,902	431,303	2,517,205
年內添置	25,117	79,217	104,334
換算調整	3,848	1,821	5,669
因出售行產而撇減(附註二十四)	(1,525)	-	(1,525)
年內出售	(5,425)	(33,329)	(38,754)
二零零二年十二月三十一日	<u>2,107,917</u>	<u>479,012</u>	<u>2,586,929</u>
累積折舊			
二零零二年一月一日	222,594	264,967	487,561
年內提存	26,567	52,760	79,327
換算調整	431	1,331	1,762
年內出售時撥回	(1,717)	(26,234)	(27,951)
二零零二年十二月三十一日	<u>247,875</u>	<u>292,824</u>	<u>540,699</u>
帳面淨值			
二零零二年十二月三十一日	<u>1,860,042</u>	<u>186,188</u>	<u>2,046,230</u>
二零零一年十二月三十一日	<u>1,863,308</u>	<u>166,336</u>	<u>2,029,644</u>
上列資產之成本值或估值分析如下：			
二零零二年十二月三十一日			
按成本值	707,038	479,012	1,186,050
按一九九三年估值	1,400,879	-	1,400,879
	<u>2,107,917</u>	<u>479,012</u>	<u>2,586,929</u>
二零零一年十二月三十一日			
按成本值	679,349	431,303	1,110,652
按一九九三年估值	1,406,553	-	1,406,553
	<u>2,085,902</u>	<u>431,303</u>	<u>2,517,205</u>

十八 固定資產(續)

本銀行

	行產 港幣千元	器具及設備 港幣千元	合計 港幣千元
成本值或估值			
二零零二年一月一日	2,052,882	431,588	2,484,470
年內添置	25,117	85,962	111,079
換算調整	88	1,714	1,802
因出售行產而撇減(附註二十四)	(1,525)	-	(1,525)
年內出售	(5,425)	(33,310)	(38,735)
二零零二年十二月三十一日	<u>2,071,137</u>	<u>485,954</u>	<u>2,557,091</u>
累積折舊			
二零零二年一月一日	219,292	264,372	483,664
年內提存	26,134	54,856	80,990
換算調整	28	1,249	1,277
年內出售時撥回	(1,717)	(26,219)	(27,936)
二零零二年十二月三十一日	<u>243,737</u>	<u>294,258</u>	<u>537,995</u>
帳面淨值			
二零零二年十二月三十一日	<u>1,827,400</u>	<u>191,696</u>	<u>2,019,096</u>
二零零一年十二月三十一日	<u>1,833,590</u>	<u>167,216</u>	<u>2,000,806</u>
上列資產之成本值或估值分析如下：			
二零零二年十二月三十一日			
按成本值	670,258	485,954	1,156,212
按一九九三年估值	1,400,879	-	1,400,879
	<u>2,071,137</u>	<u>485,954</u>	<u>2,557,091</u>
二零零一年十二月三十一日			
按成本值	646,329	431,588	1,077,917
按一九九三年估值	1,406,553	-	1,406,553
	<u>2,052,882</u>	<u>431,588</u>	<u>2,484,470</u>

以估值列出之行產有關土地部份乃董事依據仲量行於一九九三年十月以市價所作之獨立專業評估重新估值。有關之重估盈餘已撥入行產重估儲備。

若以成本值減除累積折舊列出，按估值列帳之土地之帳面金額為港幣陸仟伍佰肆拾柒萬伍仟元(二零零一年：港幣陸仟柒佰陸拾玖萬柒仟元)。

十八 固定資產(續)

行產之帳面淨值包括：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
永久業權	110,095	109,157	77,453	79,439
租約業權				
長期租約(五十年以上)				
- 在本港持有	1,337,986	1,361,911	1,337,986	1,361,911
- 在本港以外地區持有	289	272	289	272
中期租約(十至五十年)				
- 在本港持有	411,672	391,968	411,672	391,968
	<u>1,860,042</u>	<u>1,863,308</u>	<u>1,827,400</u>	<u>1,833,590</u>

十九 同業及其他金融機構之存款及拆入款項

同業及其他金融機構之存款及拆入款項於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
即期	297,297	332,293
三個月或以下	614,046	2,631,104
三個月以上至一年	24,000	-
一年以上至五年	1,100,000	-
	<u>2,035,343</u>	<u>2,963,397</u>

二十 各項存款

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
活期存款及往來帳戶	2,961,094	2,478,262	2,961,094	2,478,262
儲蓄存款	12,467,687	10,896,650	12,467,687	10,896,650
定期存款及通知存款	40,243,416	41,473,206	40,201,451	41,409,926
外匯基金存款	390,000	389,850	390,000	389,850
	<u>56,062,197</u>	<u>55,237,968</u>	<u>56,020,232</u>	<u>55,174,688</u>

各項存款於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
即期	15,663,005	13,613,396	15,662,822	13,613,214
三個月或以下	36,705,428	38,041,629	36,671,594	37,985,969
三個月以上至一年	3,627,204	3,520,984	3,619,256	3,513,546
一年以上至五年	66,560	61,959	66,560	61,959
	<u>56,062,197</u>	<u>55,237,968</u>	<u>56,020,232</u>	<u>55,174,688</u>

二十一 已發行之存款證

已發行之存款證於十二月三十一日至合約到期日之尚餘期限分析如下：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
三個月或以下	650,000	-
三個月以上至一年	500,000	1,120,000
一年以上至五年	2,938,000	1,750,000
	<u>4,088,000</u>	<u>2,870,000</u>

二十二 其他帳項及準備金

	本集團		本銀行	
	2002	2001	2002	2001
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
應付利息	96,827	125,141	96,743	124,955
存入保證金	336,038	204,422	336,038	204,422
員工花紅準備金(附註)	100,315	118,335	100,059	117,486
其他應付及應提	327,024	388,118	325,608	386,990
	<u>860,204</u>	<u>836,016</u>	<u>858,448</u>	<u>833,853</u>

附註：員工花紅準備金之變動

	本集團		本銀行	
	2002	2001	2002	2001
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
一月一日	118,335	143,978	117,486	142,955
加：額外之提撥	88,280	104,787	88,273	103,969
減：支付往年服務之花紅	(106,300)	(130,430)	(105,700)	(129,438)
十二月三十一日	<u>100,315</u>	<u>118,335</u>	<u>100,059</u>	<u>117,486</u>

二十三 股本

	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
法定股本：		
叁仟萬股每股港幣壹佰元	<u>3,000,000</u>	<u>3,000,000</u>
已發行及實收股本：		
貳仟萬股每股港幣壹佰元	<u>2,000,000</u>	<u>2,000,000</u>

二十四 儲備

本集團

	帳目綜合						
	時產生之 資本儲備 港幣千元	行產 重估儲備 港幣千元	投資重估 儲備/(虧絀) 港幣千元	普通儲備* 港幣千元	內部儲備* 港幣千元	保留溢利 港幣千元	合計 港幣千元
二零零二年一月一日	28,220	1,256,392	(60,286)	5,441,454	58,066	1,017,013	7,740,859
由內部儲備撥來	-	-	-	58,066	(58,066)	-	-
因出售行產而撥至保留 溢利之行產重估儲備	-	(2,548)	-	-	-	2,548	-
因出售行產而撥回之行產 重估儲備(附註十八)	-	(1,525)	-	-	-	-	(1,525)
因重估土地之折舊而撥至 保留溢利之行產重估儲備	-	(12,649)	-	-	-	12,649	-
因出售作非買賣用途證券而 變現之投資重估儲備	-	-	(1,379)	-	-	-	(1,379)
作非買賣用途證券之 公平價值變動	-	-	18,047	-	-	-	18,047
匯兌差額	-	-	-	3,802	-	(415)	3,387
由損益帳撥來	-	-	-	505,000	-	(505,000)	-
本年度溢利	-	-	-	-	-	861,809	861,809
本年度支付股息	-	-	-	-	-	(400,000)	(400,000)
二零零二年十二月三十一日	<u>28,220</u>	<u>1,239,670</u>	<u>(43,618)</u>	<u>6,008,322</u>	<u>-</u>	<u>988,604</u>	<u>8,221,198</u>

代表：

二零零二年十二月三十一日 之保留溢利	988,604
本年度擬派股息	<u>(400,000)</u>
二零零二年十二月三十一日	<u>588,604</u>

* 普通儲備及內部儲備是作一般之用途。

二十四 儲備(續)

本銀行

	行產 重估儲備 港幣千元	投資重估 儲備/(虧絀) 港幣千元	普通儲備* 港幣千元	內部儲備* 港幣千元	保留溢利 港幣千元	合計 港幣千元
二零零二年一月一日	1,256,392	(60,286)	5,191,454	58,066	967,807	7,413,433
由內部儲備撥來	-	-	58,066	(58,066)	-	-
因出售行產而撥至保留 溢利之行產重估儲備	(2,548)	-	-	-	2,548	-
因出售行產而撥回之行產 重估儲備(附註十八)	(1,525)	-	-	-	-	(1,525)
因重估土地之折舊而撥至 保留溢利之行產重估儲備	(12,649)	-	-	-	12,649	-
因出售作非買賣用途證券而 變現之投資重估儲備	-	(1,379)	-	-	-	(1,379)
作非買賣用途證券之 公平價值變動	-	18,047	-	-	-	18,047
匯兌差額	-	-	3,804	-	183	3,987
由損益帳撥來	-	-	500,000	-	(500,000)	-
本年度溢利	-	-	-	-	881,766	881,766
本年度支付股息	-	-	-	-	(400,000)	(400,000)
二零零二年十二月三十一日	<u>1,239,670</u>	<u>(43,618)</u>	<u>5,753,324</u>	<u>-</u>	<u>964,953</u>	<u>7,914,329</u>

代表：

二零零二年十二月三十一日之保留溢利	964,953
本年度擬派股息	(400,000)
二零零二年十二月三十一日	<u>564,953</u>

二十四 儲備(續)

本集團

	帳目綜合						
	時產生之 資本儲備 港幣千元	行產 重估儲備 港幣千元	投資重估 儲備/(虧絀) 港幣千元	普通儲備* 港幣千元	內部儲備* 港幣千元	保留溢利 港幣千元	合計 港幣千元
二零零一年一月一日	28,220	1,271,877	(20,430)	4,932,636	58,066	924,118	7,194,487
因出售行產而撥至保留 溢利之行產重估儲備	-	(2,015)	-	-	-	2,015	-
因出售行產而撥回之 行產重估儲備	-	(746)	-	-	-	-	(746)
因重估土地之折舊而撥至 保留溢利之行產重估儲備	-	(12,724)	-	-	-	12,724	-
因出售作非買賣用途證券而 變現之投資重估儲備	-	-	(27,853)	-	-	-	(27,853)
作非買賣用途證券之 公平價值變動	-	-	(12,003)	-	-	-	(12,003)
匯兌差額	-	-	-	(1,182)	-	1	(1,181)
由損益帳撥來	-	-	-	510,000	-	(510,000)	-
本年度溢利	-	-	-	-	-	988,155	988,155
本年度支付股息	-	-	-	-	-	(400,000)	(400,000)
二零零一年十二月三十一日	<u>28,220</u>	<u>1,256,392</u>	<u>(60,286)</u>	<u>5,441,454</u>	<u>58,066</u>	<u>1,017,013</u>	<u>7,740,859</u>

代表：

二零零一年十二月三十一日

之保留溢利	1,017,013
本年度擬派股息	(400,000)

二零零一年十二月三十一日	<u>617,013</u>
--------------	----------------

二十四 儲備(續)

本銀行

	行產 重估儲備 港幣千元	投資重估 儲備/(虧絀) 港幣千元	普通儲備*	內部儲備*	保留溢利	合計
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
二零零一年一月一日	1,271,877	(44,690)	4,692,636	58,066	784,836	6,762,725
因出售行產而撥至保留 溢利之行產重估儲備	(2,015)	-	-	-	2,015	-
因出售行產而撥回之 行產重估儲備	(746)	-	-	-	-	(746)
因重估土地之折舊而撥至 保留溢利之行產重估儲備	(12,724)	-	-	-	12,724	-
因出售作非買賣用途證券而 變現之投資重估儲備	-	(14,880)	-	-	-	(14,880)
作非買賣用途證券之 公平價值變動	-	(716)	-	-	-	(716)
匯兌差額	-	-	(1,182)	-	(158)	(1,340)
由損益帳撥來	-	-	500,000	-	(500,000)	-
本年度溢利	-	-	-	-	1,068,390	1,068,390
本年度支付股息	-	-	-	-	(400,000)	(400,000)
二零零一年十二月三十一日	<u>1,256,392</u>	<u>(60,286)</u>	<u>5,191,454</u>	<u>58,066</u>	<u>967,807</u>	<u>7,413,433</u>

代表：

二零零一年十二月三十一日 之保留溢利	967,807
本年度擬派股息	<u>(400,000)</u>
二零零一年十二月三十一日	<u>567,807</u>

二十五 綜合現金流量表之附註

(甲) 除稅前溢利與來自營業活動之現金流入淨額之對帳表

	2002 港幣千元	2001 港幣千元
除稅前溢利	980,365	1,131,266
所佔共同控制個體之淨虧損	21,314	7,300
提存呆壞帳準備	173,967	143,315
折舊	79,327	73,331
出售固定資產之淨虧損	6,835	8,277
出售持有至到期日證券及作非買賣用途證券之溢利減除虧損	(68,754)	(82,994)
持有至到期日證券之攤銷	(3,516)	(25,030)
持有至到期日證券及作非買賣用途證券之利息收入	(565,296)	(532,913)
作非買賣用途證券之股息收入	(3,729)	(2,887)
一共同控制個體之股息收入	-	(780)
已發行之存款證之利息支出	71,223	91,335
營業資產及營業負債變動前之營業活動現金流入金額	<u>691,736</u>	<u>810,220</u>
營業資產之(增加)/減少:		
應收利息、預付支出及其他帳項	(26,611)	(22,103)
各項貸款、撇除及收回金額	1,261,700	(917,600)
商業票據	(271,405)	117,005
國庫券(原到期日超過三個月)	94,421	972,943
作買賣用途證券	151,066	(214,794)
短期存放同業(原到期日超過三個月)	(99,849)	-
定期存放同業及其他金融機構(原到期日超過三個月)	3,349,583	(1,955,495)
持有之存款證(原到期日超過三個月)	(1,298,358)	(1,082,947)
營業負債之增加/(減少):		
應付利息、應計支出及其他帳項	30,068	(325,061)
各項存款	824,229	2,717,135
同業及其他金融機構之存款及拆入款項 (原到期日超過三個月)	1,107,821	16,179
匯兌調整	(566,125)	191,784
來自稅項前營業活動之現金流入淨額	<u>5,248,276</u>	<u>307,266</u>
已付香港利得稅稅款	(36,775)	(2,513)
已付海外淨稅款	(29,257)	(5,357)
來自營業活動之現金流入淨額	<u><u>5,182,244</u></u>	<u><u>299,396</u></u>

(乙) 年內融資之變動分析

	已發行之存款證 港幣千元
二零零一年一月一日結餘	1,890,000
來自融資之現金流入淨額	<u>980,000</u>
二零零一年十二月三十一日結餘	2,870,000
來自融資之現金流入淨額	<u>1,218,000</u>
二零零二年十二月三十一日結餘	<u><u>4,088,000</u></u>

二十五 綜合現金流量表之附註(續)

(丙) 現金及等同現金項目之結餘分析

	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
庫存現金及存放同業及其他金融機構	410,575	485,648
短期存放同業	19,509,225	18,872,951
定期存放同業及其他金融機構 (原到期日在三個月內)	2,284,562	1,419,635
國庫券(原到期日在三個月內)	994,749	1,347,448
持有之存款證(原到期日在三個月內)	218,580	99,016
減：同業及其他金融機構之存款及拆入款項 (原到期日在三個月內)	<u>(911,343)</u>	<u>(2,947,218)</u>
	<u>22,506,348</u>	<u>19,277,480</u>

二十六 資產負債表以外之風險

(甲) 或有負債及各項承擔

以下是每種重要類別的或有負債及各項承擔合約金額之摘要：

	本集團		本銀行	
	2002	2001	2002	2001
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
直接信貸之替代品	1,327,393	1,344,343	1,327,393	1,344,343
貿易有關之或有負債	3,984,519	3,391,092	3,984,519	3,391,092
其他承擔，原到期日為：				
- 一年以內或可無條件撤消	18,028,086	13,780,184	17,988,546	13,726,462
- 一年及以上	3,151,568	2,872,756	3,151,568	2,872,756
	<u>26,491,566</u>	<u>21,388,375</u>	<u>26,452,026</u>	<u>21,334,653</u>

(乙) 衍生工具

以下是每種重要衍生工具的設定合約金額之摘要：

	本集團及銀行	
	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
外匯合約		
遠期合約	6,610,466	5,740,243
利率合約		
利率掉期合約	3,282,757	2,364,723
	<u>9,893,223</u>	<u>8,104,966</u>

外匯合約主要皆為因應客戶需求而進行之交易，本集團及銀行並無持有重大倉盤。

利率掉期合約是用以對沖持有至到期日之證券。利息收入及支出按等同於所對沖之資產之應計基準確認。

本集團於本年度並沒有訂立雙邊淨額結算安排，故此以下之金額均以總額之方式列出。

二十六 資產負債表以外之風險(續)

以下是十二月三十一日資產負債表以外之風險的合約金額、信貸風險加權平均金額及重置成本：

本集團

	信貸風險 加權平均			信貸風險 加權平均		
	合約金額	金額	重置成本	合約金額	金額	重置成本
	2002	2002	2002	2001	2001	2001
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
或有負債及各項承擔	26,491,566	3,646,370		21,388,375	3,421,776	
衍生工具						
- 外匯合約	6,610,466	47,880	61,591	5,740,243	47,309	25,002
- 利率合約	3,282,757	31,112	51,328	2,364,723	9,647	7,978
	<u>36,384,789</u>	<u>3,725,362</u>	<u>112,919</u>	<u>29,493,341</u>	<u>3,478,732</u>	<u>32,980</u>

本銀行

	信貸風險 加權平均			信貸風險 加權平均		
	合約金額	金額	重置成本	合約金額	金額	重置成本
	2002	2002	2002	2001	2001	2001
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
或有負債及各項承擔	26,452,026	3,646,370		21,334,653	3,421,776	
衍生工具						
- 外匯合約	6,610,466	47,880	61,591	5,740,243	47,309	25,002
- 利率合約	3,282,757	31,112	51,328	2,364,723	9,647	7,978
	<u>36,345,249</u>	<u>3,725,362</u>	<u>112,919</u>	<u>29,439,619</u>	<u>3,478,732</u>	<u>32,980</u>

或有負債及各項承擔均屬與信貸有關之工具，包括票據承兌、信用證、擔保書及提供信貸之承擔。所涉及之風險基本上與向客戶提供貸款之風險相同。故敘做此等交易時，等同審批客戶之貸款申請，需要符合信貸條件、組合管理及抵押品之要求。

資產負債表以外之金融工具來自外匯及利率市場上所進行之遠期及掉期交易。

此等工具的合約金額只顯示於結算日未完成交易的數量，並不代表風險的大小。

信貸風險加權平均金額是根據銀行業條例第三附表及香港金融管理局的指引而計算。金額之計算是視乎另一訂約方及每種合約到期日的情況而定。

重置成本是當按市價計算而其價值為正數的所有合約之代替成本(假設另一訂約方不履行合約義務而產生)，並且是以價值為正數的合約按市價計算。重置成本是此等合約於結算日的信貸風險的一個約數估計。

二十七 資本及租約承擔

(甲) 資本承擔

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
已簽訂合約惟尚未撥付準備金者	13,252	55,846	18,018	55,846
已批准惟尚未簽訂合約者	16,224	5,761	17,199	5,761
	<u>29,476</u>	<u>61,607</u>	<u>35,217</u>	<u>61,607</u>

(乙) 租約承擔

本集團及銀行分別於二零零二年十二月三十一日及二零零一年十二月三十一日，不可撤消之營業租賃下未來最低之租約付款之總額如下：

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
房地產				
一年以內	33,196	47,485	34,704	48,393
第二年至第五年內	52,245	55,416	59,733	61,775
第五年後	4,264	2,196	13,000	11,720
	<u>89,705</u>	<u>105,097</u>	<u>107,437</u>	<u>121,888</u>

二十八 高級人員之貸款

根據香港公司條例第 161B(4B) 條之規定，公佈本集團及銀行提供予高級人員之貸款總額如下：

	十二月三十一日			
	未償還結餘		年內最高結餘	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
未償還本金及利息之總額	<u>9,040</u>	<u>12,143</u>	<u>12,739</u>	<u>17,245</u>

二十九 與集團公司之結餘

包括於以下資產負債表項目為與最終控股公司之結餘：

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
庫存現金及短期資金	130	986
商業票據	93	3,238
持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券	32,172	31,818
	<u>32,395</u>	<u>36,042</u>
同業及其他金融機構之存款及拆入款項	347,209	42,114
各項存款	-	11,519
	<u>347,209</u>	<u>53,633</u>

二十九 與集團公司之結餘(續)

包括於以下資產負債表項目為與最終控股公司之附屬公司之結餘：

	本集團及銀行	
	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
各項存款	<u>278,529</u>	<u>275,355</u>

包括於以下資產負債表項目為與共同控制個體之結餘：

	本集團及銀行	
	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
各項存款	<u>185,856</u>	<u>144,791</u>

附屬公司欠款或存款已包括於附註十七(乙)，而共同控制個體欠款已包括於附註十七(甲)。

三十 與有關連人士之結餘

包括於以下資產負債表項目為與董事及其親屬之結餘：

	本集團及銀行	
	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
商業票據	78	25
各項貸款及其他帳項	<u>11,925</u>	<u>14,808</u>
	<u>12,003</u>	<u>14,833</u>
各項存款	<u>194,049</u>	<u>179,624</u>

包括於以下資產負債表項目為與董事及其親屬所控制之公司之結餘：

	本集團及銀行	
	2002	2001
	港幣千元	港幣千元
各項貸款及其他帳項	39,819	174,032
持有至到期日之證券及作非買賣用途之證券	<u>2,000</u>	<u>2,000</u>
	<u>41,819</u>	<u>176,032</u>
各項存款	<u>143,448</u>	<u>151,672</u>

以上之結餘乃由本集團或本銀行於正常之業務經營範圍及按公平原則進行之交易所產生的。

三十一 最終控股公司

最終控股公司為上海商業儲蓄銀行股份有限公司，該銀行乃於一九一五年在中國上海註冊，並從一九六五年起獲准在台灣台北市經營。

三十二 帳目通過

第十六頁至第五十三頁之帳目於二零零三年二月二十六日經本銀行董事會審核通過。

以下披露的是帳目附加的資料，並不屬於經審核帳目的一部份。

一 企業管治

(甲) 除下列兩點外，本銀行於本年度內已全面遵守香港金融管理局發出之「本地註冊認可機構的企業管治」指引之規定。本銀行之審計委員會於二零零二年九月十八日前主要是由非獨立之非執行董事組成。於二零零二年九月十八日其成員的組成有所轉變，現該委員會大部份為獨立成員。另有關董事出席會議之規定，在二零零二年度，除 David Joseph Zuercher 先生共在十一次董事會會議中出席了五次外，本銀行所有董事均親自或由其替任董事代表出席超過半數之董事會會議。

(乙) 董事會轄下的主要專責委員會

(i) 行政會

行政會每月召開會議，在董事會直接授權下，以一般管理委員會形式運作，檢討本銀行之管理運作及業務表現。行政會的現任成員包括甄錦栢先生(主席)、榮鴻慶先生、劉啟樞先生、吳騰輝先生、沈若雷先生、郭錫志先生及 Robert Law Joss 先生。

(ii) 審計委員會

審計委員會每季召開會議，以研究審計檢討的性質及範圍，檢討本銀行之財務報表、內部稽核員及外聘的核數師之審核結果和本銀行內部管控制度的效用。審計委員會現任成員包括黃乾亨博士(主席)、榮智權先生及利榮森先生。

(iii) 資產負債管理委員會

資產負債管理委員會每月召開會議，以監察本銀行涉及利率風險及流動資金風險的運作，尤其須確保本銀行有足夠資金以履行付款責任。資產負債管理委員會成員包括甄錦栢先生(主席)、劉啟樞先生、吳騰輝先生、郭錫志先生、陳光宗先生及杜冠文先生。

(iv) 信貸委員會

信貸委員會每月召開會議，以確保本銀行設有妥善的貸款政策，以及其貸款業務按照既定的政策及有關的法例和規則進行。信貸委員會並負責制定信貸政策、監察貸款組合質素、確保遵守法例及內部規定的貸款限額，以及審批信貸申請和作出授信的決定。信貸委員會成員包括劉啟樞先生(主席)、吳騰輝先生、郭錫志先生及陳俊深先生。

二 風險管理之描述性資料

本銀行有適當之政策及步驟來控制及監察信貸、流動資金、市場、利率及外匯之風險。董事會其中一項重要功能是要確保本銀行制定政策、步驟及管控措施，以管理其所面對的各類風險。董事會授權予行政會、審計委員會、資產負債管理委員會及信貸委員會，去處理主要業務範疇的監管工作，行政會更被授權去監察及指導不同類別風險的管理工作。本銀行之高級管理層均時刻就經濟、政治及市場環境之轉變對本銀行運作之影響及其所面對之潛在風險，保持警覺。內部稽核處作定期稽核來確保政策及步驟之遵從。除了信貸風險由信貸委員會管理外，風險管理經理負責監察本銀行運作上的整體風險管理。此外，本銀行設有適當之對帳步驟可確保系統記錄一切所需之數據。所有上述之安排均確保風險管理程序能有效地運作。

二 風險管理之描述性資料(續)

(甲) 信貸風險之管理

信貸風險乃指本銀行因客戶或交易對手未能或不願履行其到期承諾而產生之風險。它來自本銀行之貸款、貿易融資、資金營運及其他業務。信貸批核與審核之步驟及指引、批核權限及有效之信貸監控制度均用來保持貸款組合及其他風險資產之高質素。本銀行在謹慎之架構內以評估其交易對手之信譽及釐定個別交易對手、國家及行業類別之信貸限額來管理其交易對手之信貸風險。本銀行之信貸風險是由信貸委員會在董事批准之限額及指引下管理及監察。

(乙) 流動資金風險之管理

流動資金風險乃指本銀行當承擔到期時未能履行付款承擔之風險。本銀行之流動資金是根據經董事批准之流動資金管理政策所載之指引及步驟來管理及監察，並已考慮多種因素，包括流動資金比率、貸存比率、在香港之可變現資產、到期錯配狀況、存款之分散與穩定性及在銀行同業拆放市場借款之能力。本銀行經常維持足夠高質素之流動資產，在有需要時能按時及有效地應付存款提取、償還銀行同業借款及承做新放款與投資。持有之可變現資產主要包括有價債務證券及銀行同業存款。本銀行之流動資金風險是在董事批准之指引及步驟下由資金營運部管理，並由管理層及資產負債委員會監察。

(丙) 市場風險之管理

市場風險乃指利率、匯率或股票價格因為跟隨持倉額之變動而引致之盈利或虧損之風險。本銀行在一般業務中買賣多種金融工具，主要是為客戶需要而代客戶買賣之外幣遠期合約。市場風險管理之量度步驟及其限額之系統已經董事批准。本銀行之市場風險是由資金營運部管理並由管理層監察。本集團及本銀行於二零零二年十二月三十一日已包括於營業帳目中之此等交易並不重大。

(丁) 利率風險之管理

利率風險乃指本銀行之持倉額可能受市場利率不利變動所影響之風險。本銀行之利率風險主要來自附息資產、負債及承擔重新定息時由於時差所產生。利率風險管理之主要目標是透過密切監察本銀行資產及負債重新定息之淨差額，來限制利率變動對淨利息收入之潛在不利影響。本銀行之利率風險是在董事批准之限額下由資金營運部管理並由管理層及資產負債委員會監察。

(戊) 外匯風險之管理

外匯風險乃指因外幣匯率變動而令本銀行因持有外幣而所受之風險。本銀行之外匯風險主要來自本銀行之商業銀行業務之匯兌風險所產生。外匯風險是在董事批准之持倉額內由資金營運部管理並由管理層及資產負債委員會監察。

(己) 資本管理政策

本銀行之政策是維持雄厚資本基礎來支持本銀行業務之發展及確保符合用以評估銀行資本足夠程度之法定資本充足比率之規定。資本是根據各業務部門所承受之風險來分配於本銀行多種活動上。若附屬公司及分行受其他監管機構直接監管，它們需要依照該等監管機構之規則來維持其資本。

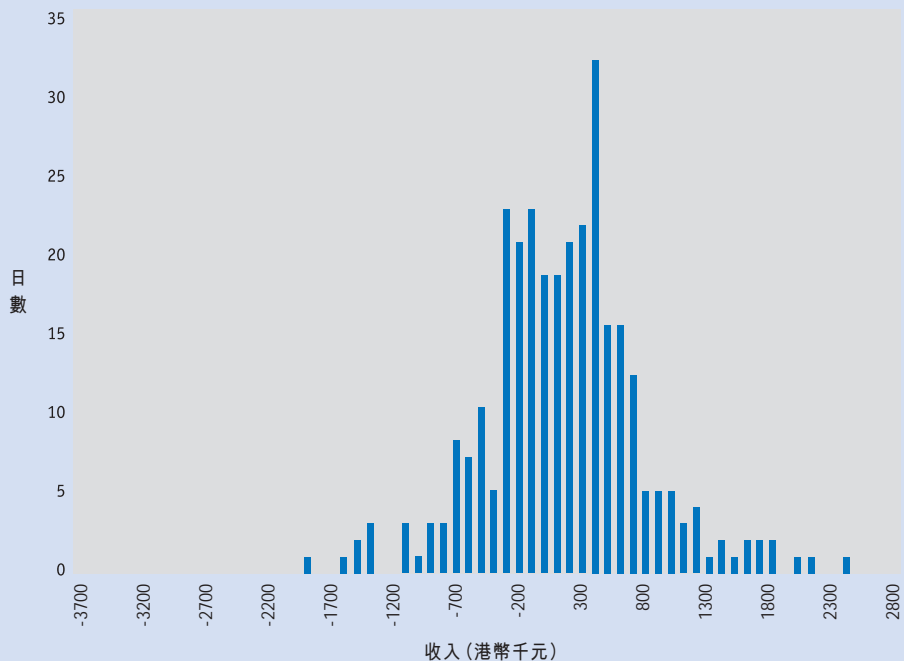
(庚) 衍生工具應用之目的、政策及策略

本集團使用不同種類之衍生工具主要以對沖持倉額來管理外匯及利率之變動。本集團所採用之衍生工具包括外匯遠期及利率掉期合約，而該等合約均在批准之限額下或先得到行政會所批准後管理。行政會檢討衍生工具應用之政策，並提交建議轉變及更改，以供董事會考慮之用。

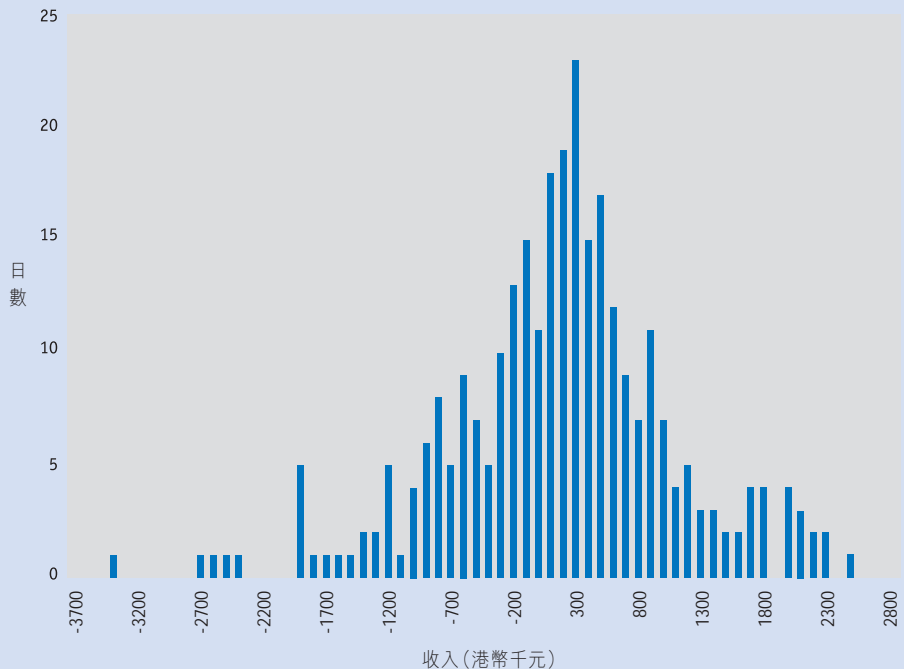
三 市場風險之數量性資料

本年度由外匯、股票及其他金融工具所產生之風險之每日平均收入為港幣二十萬元(二零零一年：港幣二十一萬元)。該等每日收入標準差為港幣六十三萬元(二零零一年：港幣九十三萬元)。最高每日收入為港幣二百四十四萬元(二零零一年：港幣二百五十三萬元)，而最高每日虧損為港幣一百八十二萬元(二零零一年：港幣三百三十九萬元)。

二零零二年市場風險收入每日分佈情況



二零零一年市場風險收入每日分佈情況



四 資本充足及流動資金比率

	2002	2001
資本充足比率	<u>23%</u>	<u>22%</u>
經調整之資本充足比率	<u>23%</u>	<u>22%</u>
流動資金比率	<u>66%</u>	<u>57%</u>

資本充足比率指根據銀行業條例第三附表所計算於二零零二年十二月三十一日本銀行、上商財務有限公司、上商投資有限公司、上商投資管理有限公司、Shacom Property Holdings (BVI) Limited、Shacom Property (NY) Inc.、Shacom Property (CA) Inc. 與上商資產投資有限公司之綜合比率。

經調整之資本充足比率指根據由香港金融管理局發佈之「就市場風險維持充足資本」指引及考慮於結算日之市場風險作調整計算之資本充足比率。

流動資金比率是根據銀行業條例第四附表以本銀行及上商財務有限公司本財政年度十二個曆月之平均流動資金比率以簡單平均法計算出來。

用以計算及匯報香港金融管理局於十二月三十一日資本充足比率之扣減後的資本基礎總額之成份如下：

	2002 港幣千元	2001 港幣千元
核心資本		
繳足股款的普通股股本	2,000,000	2,000,000
儲備	6,110,133	5,513,620
損益帳	486,370	582,499
	<u>8,596,503</u>	<u>8,096,119</u>
附加資本		
土地及土地權益的價值重估而計出的儲備	867,769	879,474
作非買賣用途證券的重估儲備	(43,618)	(60,286)
一般呆帳準備金	373,889	350,532
附加資本總額及合格值	<u>1,198,040</u>	<u>1,169,720</u>
扣減前的資本基礎總額	<u>9,794,543</u>	<u>9,265,839</u>
資本基礎總額的扣減項目		
持有附屬公司或控股公司的股份	(52,082)	(51,726)
對關連公司的風險承擔	(87,487)	(82,455)
持有共同控制個體 20% 或以上的股權	(24,600)	(21,000)
在其他銀行或金融機構的股本投資	(225,540)	(182,961)
	<u>(389,709)</u>	<u>(338,142)</u>
扣減後的資本基礎總額	<u>9,404,834</u>	<u>8,927,697</u>

五 按類分析資料

(甲) 按行業類別劃分之客戶貸款總額

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
在香港使用之貸款				
工商及金融				
- 地產發展	1,488,449	1,938,005	1,488,449	1,938,005
- 物業投資	4,599,702	4,955,298	4,551,472	4,903,260
- 金融企業	32,698	54,004	32,698	53,765
- 股票經紀	4,519	2,472	4,519	2,472
- 批發及零售業	503,991	617,383	501,833	612,162
- 製造業	908,630	910,270	900,402	896,641
- 運輸業及運輸設備	232,493	143,958	211,031	130,688
- 電訊	800	1,226	800	1,226
- 其他	3,935,462	4,352,264	3,911,521	4,326,028
個人				
- 購買「居者有其屋計劃」、 「私人參建居屋計劃」及 「租者置其屋計劃」之住宅按揭貸款	891,242	1,048,390	877,954	1,036,202
- 購買其他住宅物業之貸款	5,689,049	6,547,441	5,584,240	6,429,533
- 信用咭貸款	370,677	404,775	370,677	404,775
- 其他	1,133,178	974,703	1,104,186	931,582
貿易融資	3,743,558	3,345,173	3,743,558	3,345,173
在香港以外使用之貸款	4,222,429	3,873,276	4,218,911	3,870,797
	<u>27,756,877</u>	<u>29,168,638</u>	<u>27,502,251</u>	<u>28,882,309</u>

(乙) 客戶貸款總額以交易對手所在地，或如果貸款是由另一人士擔保而其所在地有別於該交易對手時，則以該擔保人所在地分類：

	總貸款		不履行貸款		逾期貸款	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
本集團						
香港	23,349,000	24,624,000	691,000	553,000	195,000	275,000
北美洲	3,205,000	3,015,000	14,000	-	14,000	-
本銀行						
香港	23,094,000	24,337,000	674,000	539,000	194,000	259,000
北美洲	3,205,000	3,015,000	14,000	-	14,000	-

五 按類分析資料(續)

(丙) 跨國債權

跨國債權包括按交易對手之所在地及類別所分類如下之銀行及其他金融機構結存與存款、國庫券、放款、商業票據、持有之存款證及證券投資(一般而言,認可機構只有在下述情況下才可轉移風險:有關貸款的債權獲得並非交易對手所在地的國家的一方擔保,或該債權的履行對象是某銀行的海外分行,而該銀行的總辦事處並非設於交易對手的所在地):

本集團及銀行

二零零二年

	銀行及其他			合計
	金融機構	公營機構	其他	
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
不包括香港在內之亞太區	7,944,000	4,000	390,000	8,338,000
北美洲	1,385,000	2,051,000	382,000	3,818,000
西歐	21,178,000	17,000	956,000	22,151,000

二零零一年

	銀行及其他			合計
	金融機構	公營機構	其他	
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
不包括香港在內之亞太區	7,414,000	227,000	547,000	8,188,000
北美洲	3,170,000	688,000	1,004,000	4,862,000
西歐	17,557,000	13,000	842,000	18,412,000

(丁) 按地理區域

地理區域分析的資料是以附屬公司主要運作的地方分類,或如果是本銀行,則以負責報告業績或記錄資產的分行所在地分類。

二零零二年

	香港	歐洲	美洲	類別之間	綜合
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	的對銷	港幣千元
				港幣千元	
營業收入	1,772,005	46,602	141,884	-	1,960,491
除稅前溢利	919,254	31,356	29,755	-	980,365
稅項	(113,472)	(8,000)	3,326	-	(118,146)
少數股東權益	(410)	-	-	-	(410)
按類業績	805,372	23,356	33,081	-	861,809
按類資產	63,970,962	6,960,596	5,777,165	(3,436,547)	73,272,176
按類負債	54,279,234	6,939,801	5,136,311	(3,309,602)	63,045,744
按類或有負債及各項承擔	24,719,207	107,845	1,664,514	-	26,491,566

五 按類分析資料(續)

(丁) 按地理區域(續)

二零零一年

	香港 港幣千元	歐洲 港幣千元	美洲 港幣千元	類別之間 的對銷 港幣千元	綜合 港幣千元
營業收入	<u>1,883,157</u>	<u>37,771</u>	<u>135,671</u>	-	<u>2,056,599</u>
除稅前溢利	1,033,376	22,413	75,477	-	1,131,266
稅項	(140,340)	(2,672)	(27)	-	(143,039)
少數股東權益	(72)	-	-	-	(72)
按類業績	<u>892,964</u>	<u>19,741</u>	<u>75,450</u>	-	<u>988,155</u>
按類資產	<u>62,817,919</u>	<u>6,849,496</u>	<u>5,646,960</u>	<u>(3,661,111)</u>	<u>71,653,264</u>
按類負債	<u>53,570,984</u>	<u>6,831,379</u>	<u>5,039,423</u>	<u>(3,534,405)</u>	<u>61,907,381</u>
按類或有負債及各項承擔	<u>20,075,475</u>	<u>68,407</u>	<u>1,244,493</u>	-	<u>21,388,375</u>

(戊) 按業務

本集團及銀行主要是經營銀行及與其相關之財務活動，可分為零售及企業銀行、押匯、資金營運及其他業務。

「其他」業務主要包括匯款、股票買賣、信託服務、財富管理及保險代理之服務。

以業務分析之目的而言，收入之分配除了由該業務所產生之直接收入外，亦包括從其餘業務以內部資金價格轉移機制所分派之資金資源利益。成本之分配均為業務所產生之直接成本及內部分配之管理費用。資產之分配均為與該業務直接有關及內部分配之資產。

二零零二年

本集團

	零售及企業銀行 港幣千元	押匯 港幣千元	資金營運 港幣千元	其他業務 港幣千元	合計 港幣千元
營業收入	<u>1,269,856</u>	<u>296,010</u>	<u>251,621</u>	<u>143,004</u>	<u>1,960,491</u>
扣除準備金前之營業溢利	<u>843,339</u>	<u>132,815</u>	<u>202,916</u>	<u>(65,343)</u>	<u>1,113,727</u>
營業溢利	<u>672,733</u>	<u>129,454</u>	<u>202,916</u>	<u>(65,343)</u>	<u>939,760</u>
除稅前溢利	<u>649,756</u>	<u>128,934</u>	<u>271,200</u>	<u>(69,525)</u>	<u>980,365</u>
按類資產	<u>26,674,025</u>	<u>3,469,249</u>	<u>42,554,021</u>	<u>574,881</u>	<u>73,272,176</u>

五 按類分析資料(續)

(戊) 按業務(續)

二零零二年

本銀行

	零售及企業銀行 港幣千元	押匯 港幣千元	資金營運 港幣千元	其他業務 港幣千元	合計 港幣千元
營業收入	<u>1,257,904</u>	<u>296,010</u>	<u>263,103</u>	<u>140,316</u>	<u>1,957,333</u>
扣除準備金前之營業溢利	<u>834,687</u>	<u>132,815</u>	<u>214,398</u>	<u>(64,562)</u>	<u>1,117,338</u>
營業溢利	<u>668,050</u>	<u>129,454</u>	<u>214,398</u>	<u>(64,562)</u>	<u>947,340</u>
除稅前溢利	<u>663,776</u>	<u>128,934</u>	<u>271,618</u>	<u>(66,131)</u>	<u>998,197</u>
按類資產	<u>26,336,834</u>	<u>3,452,826</u>	<u>42,560,054</u>	<u>566,638</u>	<u>72,916,352</u>

二零零一年

本集團

	零售及企業銀行 港幣千元	押匯 港幣千元	資金營運 港幣千元	其他業務 港幣千元	合計 港幣千元
營業收入	<u>1,163,902</u>	<u>282,092</u>	<u>481,766</u>	<u>128,839</u>	<u>2,056,599</u>
扣除準備金前之營業溢利	<u>670,214</u>	<u>112,584</u>	<u>428,547</u>	<u>(4,181)</u>	<u>1,207,164</u>
營業溢利	<u>543,552</u>	<u>95,931</u>	<u>428,547</u>	<u>(4,181)</u>	<u>1,063,849</u>
除稅前溢利	<u>532,107</u>	<u>95,196</u>	<u>511,034</u>	<u>(7,071)</u>	<u>1,131,266</u>
按類資產	<u>28,709,662</u>	<u>2,935,613</u>	<u>39,666,889</u>	<u>341,100</u>	<u>71,653,264</u>

本銀行

	零售及企業銀行 港幣千元	押匯 港幣千元	資金營運 港幣千元	其他業務 港幣千元	合計 港幣千元
營業收入	<u>1,150,390</u>	<u>282,092</u>	<u>585,946</u>	<u>127,540</u>	<u>2,145,968</u>
扣除準備金前之營業溢利	<u>660,253</u>	<u>112,584</u>	<u>532,727</u>	<u>(1,763)</u>	<u>1,303,801</u>
營業溢利	<u>535,270</u>	<u>95,932</u>	<u>532,727</u>	<u>(1,763)</u>	<u>1,162,166</u>
除稅前溢利	<u>512,758</u>	<u>95,197</u>	<u>604,497</u>	<u>(3,379)</u>	<u>1,209,073</u>
按類資產	<u>28,315,873</u>	<u>2,925,298</u>	<u>39,677,774</u>	<u>336,426</u>	<u>71,255,371</u>

五 按類分析資料(續)

(己) 按產品類別之服務費及佣金收入

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
入口及出口押匯	170,553	171,911	170,553	171,911
零售銀行及託管服務	118,064	100,817	118,361	100,655
信用咭	39,702	44,087	39,702	44,087
匯款	44,936	42,158	44,936	42,158
信貸額度	45,277	39,176	43,664	39,129
其他	3,171	2,793	3,101	2,621
合計	<u>421,703</u>	<u>400,942</u>	<u>420,317</u>	<u>400,561</u>

六 逾期及經重整之貸款

(甲) 逾期之客戶貸款(已扣除已轉作本金之懸欠利息)之金額及該等貸款佔客戶貸款總額之百分比如下：

本集團

	2002		2001	
	港幣千元	%	港幣千元	%
貸款總額已逾期：				
- 三個月以上至六個月	77,347	0.28	130,411	0.45
- 六個月以上至一年	44,394	0.16	91,806	0.31
- 一年以上	87,430	0.31	54,459	0.19
	<u>209,171</u>	<u>0.75</u>	<u>276,676</u>	<u>0.95</u>
有抵押之逾期貸款	159,768		225,699	
無抵押之逾期貸款	49,403		50,977	
	<u>209,171</u>		<u>276,676</u>	
就有抵押逾期貸款持有之抵押品之市值	209,395		268,615	
已撥出之特定準備	50,343		64,251	

本銀行

	2002		2001	
	港幣千元	%	港幣千元	%
貸款總額已逾期：				
- 三個月以上至六個月	77,142	0.28	119,762	0.42
- 六個月以上至一年	43,722	0.16	87,423	0.30
- 一年以上	87,423	0.32	54,451	0.19
	<u>208,287</u>	<u>0.76</u>	<u>261,636</u>	<u>0.91</u>
有抵押之逾期貸款	158,904		214,555	
無抵押之逾期貸款	49,383		47,081	
	<u>208,287</u>		<u>261,636</u>	
就有抵押逾期貸款持有之抵押品之市值	206,601		257,471	
已撥出之特定準備	50,254		61,537	

六 逾期及經重整之貸款(續)

(乙) 經重整之客戶貸款(已扣除逾期三個月以上並於上述(甲)項內列明之貸款)之金額及該等貸款佔客戶貸款總額之百分比如下:

本集團	2002		2001	
	港幣千元	%	港幣千元	%
經重整貸款	<u>222,792</u>	0.80	<u>213,620</u>	0.73

本銀行	2002		2001	
	港幣千元	%	港幣千元	%
經重整貸款	<u>210,364</u>	0.76	<u>213,620</u>	0.74

(丙) 逾期及不履行客戶貸款(已扣除已轉作本金之懸欠利息)之對帳:

	本集團		本銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元	2002 港幣千元	2001 港幣千元
逾期貸款總額(上述六(甲)項)	209,171	276,676	208,287	261,636
減: 已逾期三個月以上而利息仍作累計之貸款總額	9,011	34,302	8,885	33,501
加: 已逾期三個月或以下或尚未逾期而利息已撥作懸欠或已停計之貸款總額	504,359	310,466	488,438	310,466
不履行貸款總額(帳目附註十四)	<u>704,519</u>	<u>552,840</u>	<u>687,840</u>	<u>538,601</u>

(丁) 商業票據已逾期:

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
- 三個月以上至六個月	2,736	39
- 六個月以上至一年	-	1,230
	<u>2,736</u>	<u>1,269</u>

七 持有之收回資產

	本集團及銀行	
	2002 港幣千元	2001 港幣千元
收回資產	<u>19,010</u>	<u>13,770</u>

八 外幣風險額

二零零二年

本集團

	現貨資產 港幣千元	現貨負債 港幣千元	遠期買入 港幣千元	遠期賣出 港幣千元	長倉淨額 港幣千元
美元	32,022,000	(29,538,000)	2,906,000	(3,015,000)	2,375,000
英鎊	1,865,000	(1,845,000)	52,000	(31,000)	41,000
加拿大元	1,547,000	(1,548,000)	15,000	(10,000)	4,000
其他貨幣及黃金	4,722,000	(4,680,000)	1,227,000	(1,263,000)	6,000
	<u>40,156,000</u>	<u>(37,611,000)</u>	<u>4,200,000</u>	<u>(4,319,000)</u>	<u>2,426,000</u>

本銀行

	現貨資產 港幣千元	現貨負債 港幣千元	遠期買入 港幣千元	遠期賣出 港幣千元	長倉淨額 港幣千元
美元	32,015,000	(29,538,000)	2,906,000	(3,015,000)	2,368,000
英鎊	1,865,000	(1,845,000)	52,000	(31,000)	41,000
加拿大元	1,547,000	(1,548,000)	15,000	(10,000)	4,000
其他貨幣及黃金	4,719,000	(4,680,000)	1,227,000	(1,263,000)	3,000
	<u>40,146,000</u>	<u>(37,611,000)</u>	<u>4,200,000</u>	<u>(4,319,000)</u>	<u>2,416,000</u>

二零零一年

本集團

	現貨資產 港幣千元	現貨負債 港幣千元	遠期買入 港幣千元	遠期賣出 港幣千元	長倉淨額 港幣千元
美元	32,658,000	(30,163,000)	2,520,000	(2,550,000)	2,465,000
英鎊	1,773,000	(1,731,000)	68,000	(73,000)	37,000
日圓	512,000	(528,000)	89,000	(72,000)	1,000
其他貨幣及黃金	4,639,000	(4,591,000)	668,000	(712,000)	4,000
	<u>39,582,000</u>	<u>(37,013,000)</u>	<u>3,345,000</u>	<u>(3,407,000)</u>	<u>2,507,000</u>

本銀行

	現貨資產 港幣千元	現貨負債 港幣千元	遠期買入 港幣千元	遠期賣出 港幣千元	長倉淨額 港幣千元
美元	32,654,000	(30,163,000)	2,520,000	(2,550,000)	2,461,000
英鎊	1,773,000	(1,731,000)	68,000	(73,000)	37,000
日圓	512,000	(528,000)	89,000	(72,000)	1,000
其他貨幣及黃金	4,637,000	(4,591,000)	668,000	(712,000)	2,000
	<u>39,576,000</u>	<u>(37,013,000)</u>	<u>3,345,000</u>	<u>(3,407,000)</u>	<u>2,501,000</u>

總分行及附屬公司

總行

香港皇后大道中一二號
電話：(852) 2841 5415
圖文傳真：(852) 2810 4623
直線電報：73390; 73650 SCBK HX
環球財務電訊：SCBK HK HH
網址：<http://www.shacombank.com.hk>

香港島分行

香港仔分行	香港仔大道一一八號
銅鑼灣分行	銅鑼灣邊寧頓街一八號
軒尼詩道分行	灣仔軒尼詩道三〇二號集成中心 LG 一六號
北角分行	北角英皇道四八六號
百德新街分行	銅鑼灣京士頓街八號 A
筲箕灣分行	筲箕灣東大街一三六號
上環分行	上環蘇杭街一九至二五號
小西灣分行	柴灣小西灣道九號富欣花園九號舖
太古城分行	鰂魚涌太古城太裕路 G 五〇二號
維多利中心分行	銅鑼灣屈臣道一五號維多利中心 G 七號
灣仔分行	灣仔軒尼詩道一九至二一號
西環分行	西環吉席街四七號

九龍分行

柯士甸道分行	柯士甸道一四〇至一四二號
九龍灣分行	九龍灣宏開道一六號德福大廈
九龍塘分行	九龍塘聯合道三二〇號建新中心 G 二八號
觀塘分行	觀塘康寧道五七至六一號
荔枝角分行	青山道四三八號麗群閣地下五至八號
美孚新邨(第一期)分行	荔枝角美孚新邨百老匯街二九號 D
美孚新邨(第四期)分行	荔枝角美孚新邨百老匯街八三號 B
旺角分行	旺角彌敦道六六六號
坪石邨分行	牛池灣坪石邨鑽石樓一一五號
新蒲崗分行	新蒲崗康強街二八號
深水埗分行	深水埗長沙灣道一四一號
土瓜灣分行	土瓜灣土瓜灣道六〇號
尖沙咀分行	尖沙咀漢口道七號
東尖沙咀分行	東尖沙咀麼地道六三號好時中心 G 二七號
電視城辦事處	清水灣二一四地段無線電視製作大樓
窩打老道分行	何文田窩打老道八四號 K
黃埔花園分行	紅磡黃埔花園(第四期)棕櫚苑商場九號

新界及離島分行

嘉湖山莊分行	天水圍天恩路一八號嘉湖銀座第二期地下 G ○八號舖
葵涌分行	葵涌青山公路四八二號和記新邨三號
馬鞍山分行	馬鞍山西沙路六○八號馬鞍山廣場三樓三○八號
沙田分行	沙田橫壘街沙田中心七○號 B
上水分行	上水新豐路一二六號
德士古道分行	荃灣德士古道三六至六○號東亞商場 B 一二八至一三一號
將軍澳分行	將軍澳貿業路八號新都城商場第三期地下 G 一至二號舖
荃灣分行	荃灣青山公路三九八號愉景新城第一層三 B 舖
屯門分行	屯門時代廣場南翼二樓四 A 號
東涌分行	大嶼山東涌東堤灣畔五座地下一至二號舖
元朗分行	元朗康樂路十七號

理財中心

盈暉理財中心	荔枝角景荔徑八號盈暉家居城一樓一二七號
--------	---------------------

國內代表處

上海代表處	中國上海市浦東新區陸家嘴東路一六一號 上海招商局大廈九層○九至一三室 郵編：200120
深圳代表處	中國深圳市建設路二○二二號 深圳國際金融大廈二六層 郵編：518001

海外分行

倫敦分行	英國倫敦
洛杉磯分行	美國洛杉磯
紐約分行	美國紐約
舊金山分行	美國舊金山

全資附屬公司

上商資產投資有限公司
上商財務有限公司
上商期貨有限公司
上商投資有限公司
上商投資管理有限公司
Shacom Property (CA) Inc.
Shacom Property (NY) Inc.
Shacom Property Holdings (BVI) Limited
上海商業銀行(代理人)有限公司

附屬公司

Infinite Financial Solutions Limited
上海商業銀行信託有限公司